



Videorekordér DDP AI Mola N3
Pro GPS, 1600p/30fps +
1080p/25fps

Uživatelská příručka

GPS a SR

GPS může synchronizovat trajektorii jízdy a různé parametry související s GPS v aplikaci DDPAI, včetně určování polohy GPS a záznamu stopy GPS.

Systém SR může importovat data GPS a data ze snímačů do videa a vytvářet tak exkluzivní rozhraní trajektorie, které poskytuje lepší vizuální zážitek a možnost sdílení obsahu.

POZNÁMKA: Verze videorekordéru s GPS podporuje GPS a SR. Běžná verze videorekordéru nepodporuje GPS a SR.

Specifikace

Název produktu: Videorekordér DDPAI

Model: Mola N3 Pro/Mola N3 Pro GPS

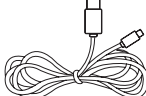
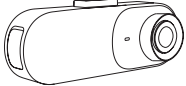
Vstup: 5V= 2A

Velikost: 99*36*28 mm

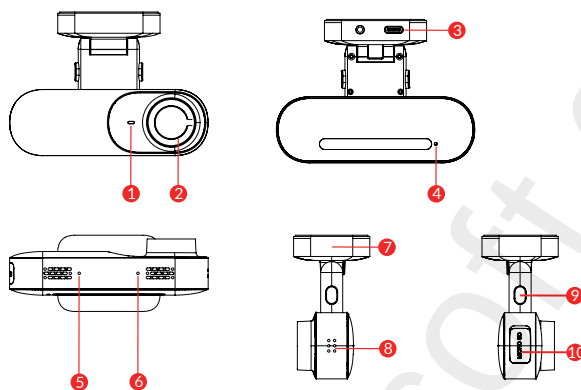
Paměť: Nahrávání ve smyčce: karta TF Class 10 až 128 GB, nahrávání ve smyčce

GPS: Vestavěný modul GPS (volitelný)

Obsah balení

 Vazba 3M	 Návod k obsluze	 Nabíječka USB
 Montážní držák	 Napájecí kabel	 Montážní nástroj
 Videorekordér		

Popis produktu



1. Indikátor sledování parkování
2. Objektiv
3. Port USB typu C
4. Provozní indikátor
5. Mikrofon
6. Tlačítko resetování
7. Montážní držák
8. Reprodukter
9. Tlačítko uzamčení
10. Slot pro kartu Micro SD

Indikátor LED

Funguje správně - modrá kontrolka pomalu bliká.

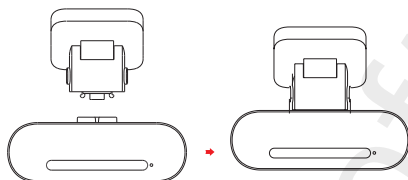
Kontrola parkování - červená kontrolka pomalu bliká.

Aktualizace - červená a modrá kontrolka svítí neustále.

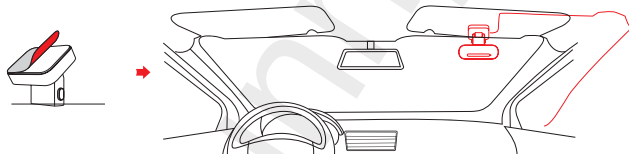
Nesprávné ukládání/provoz - modrá a červená kontrolka rychle blikají.

Montáž

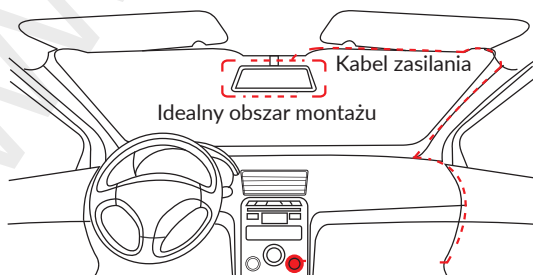
1. Vyznačte místo na čelním skle, kam chcete videorekordér namontovat.
2. Vyjměte videorekordér a držák z krabice, stiskněte tlačítko zámku na držáku a zasuňte port USB typu C držáku do portu USB typu C videorekordéru. Ujistěte se, že je držák bezpečně připevněn.



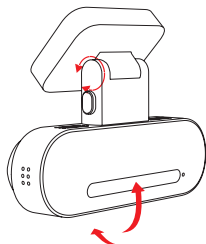
3. Odstraňte ochrannou fólii ze zadní strany držáku a poté připevněte držák samolepicí stranou na čelní sklo v místě, kde nebrání výhledu na silnici a neomezuje zorné pole řidiče.



4. Pomocí montážního nástroje zvedněte okraje čelního skla/profilu a vložte napájecí kabel. Připojte videorekordér k nabíječce do auta (zapojené do zásuvky zapalovače cigaret) a k napájecímu kabelu.



5. Po dokončení instalace zapněte videorekordér. Uslyšíte signál spuštění a modrá kontrolka LED bude pomalu blikat.
6. Připojte aplikaci DDPAI, podívejte se na referenční čaru na zobrazovacím rozhraní a otáčením držáku nastavte úhel kamery.



Pokyny pro podání žádosti

Nainstalujte aplikaci DDPAI.
Naskenujte QR kód a stáhněte si aplikaci "DDPAI".



iOS



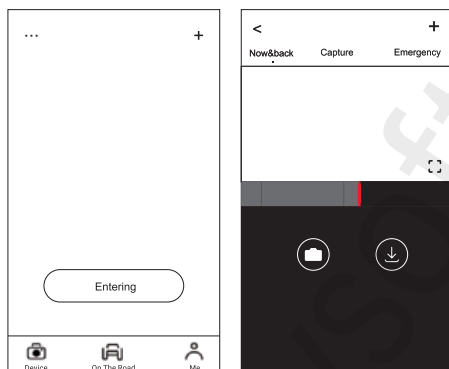
Android

Spárování smartphonu s videorekordérem

1. Videorekordér a mobilní telefon udržujte ve vzdálenosti maximálně 2,5 metru od sebe.
2. Spustíte aplikaci DDPAI a klepněte na "Zařízení > Připojit nová zařízení".
3. Vyberte videorekordér DDPAI ze seznamu sítí (v případě systému Android začne aplikace automaticky vyhledávat síť videorekordéru; v případě telefonu se systémem iOS: povolte síť WLAN v nabídce "Nastavení -> WLAN"). Výchozí nastavení SSID videorekordéru (nebo názvu sítě Wi-Fi) je DDPAI_mola N3 Pro_XXXX.
4. Zadejte své heslo (výchozí heslo je 1234567890).
5. Vstupte do aplikace DDPAI, počkejte několik sekund, dokud se nezobrazí obrazovka náhledu.

Náhled

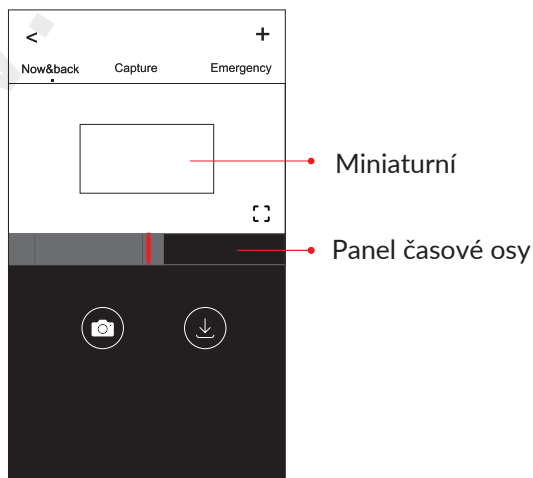
1. Otevřete aplikaci DDPAI a přidejte videorekordér.
2. Vyberte kartu " Zařízení > Vstup", která vás přenese na stránku s náhledem.



Otočením smartphonu nebo stisknutím ikony rozšíření [] přepnete obrazovku náhledu do režimu na šířku.

Přehrávání

Klepnutím a přetažením doleva/doprava na liště časové osy v dolní části obrazovky vytvoříte počáteční bod záznamu, který chcete zobrazit, a po výběru klepněte na miniaturu nebo počkejte 5 sekund na vyrovnávací paměť, poté si můžete prohlédnout historický záznam.



Stahování video souborů

1. Klepnutím a přetažením doleva/doprava na liště časové osy v dolní části obrazovky vytvoříte výchozí bod pro video, které chcete stáhnout, a po výběru klepněte na miniaturu nebo počkejte 5 sekund, než vás vyrovnávací paměť přenesne na úvodní obrazovku stahování.
2. Klepnutím na  na obrazovce náhledu přejděte do rozhraní pro stahování.
3. Po dokončení stahování filmu klepněte na tlačítko "Completed".

POZNÁMKA

- Optimální rozsah provozních teplot pro tento výrobek je 20-70 °C.
- Přístroj by měl být namontován v blízkosti zpětného zrcátka, aby měl co nejlepší výhled do volného pole. NEUMÍSTĚTE videorekordér na místo, které by bránilo požadovanému výhledu při řízení.
- Videorekordér s vestavěnou kartou eMMC: Vyznačuje se vysokým výkonem, stabilitou a odolností. Videorekordér by měl být pravidelně formátován pomocí aplikace nebo počítače, aby se prodloužila jeho životnost.
- Videorekordér s externí pamětíovou kartou: Podporována je karta micro SD třídy 10 s maximální kapacitou 128 GB. Videorekordér by měl být před použitím naformátován a pro prodloužení jeho životnosti jej lze pravidelně formátovat pomocí aplikace nebo počítače.
- K čištění objektivu nepoužívejte lepenku, papírové utěrky ani ubrousky.
- Nepokoušejte se zařízení sami opravovat, rozebírat nebo upravovat.
- Neinstalujte výrobek v prostředí s vysokou vlhkostí nebo v blízkosti hořlavých plynů či kapalin.
- Výkresy slouží pouze pro ilustrační účely. Skutečný výrobek se může lišit v důsledku vylepšení výrobku.

Ochrana životního prostředí



Elektronický odpad označený v souladu se směrnicí Evropské unie nesmí být ukládán společně s ostatním komunálním odpadem. Podléhá oddělenému sběru a recyklaci na určených místech. Tím, že zajistíte jeho správnou likvidaci, předejdete možným negativním důsledkům pro životní prostředí a lidské zdraví. Systém sběru použitého zařízení je v souladu s místními předpisy o ochraně životního prostředí pro likvidaci odpadu. Podrobné informace k tomuto tématu získáte na obecním úřadě, ve zpracovatelském závodě nebo v obchodě, kde byl výrobek zakoupen. Výrobek splňuje požadavky tzv. směrnic nového přístupu Evropské unie (EU) v oblasti bezpečnosti, zdraví a životního prostředí, které specifikují nebezpečí, jež by měla být zjištěna a odstraněna.



Tento dokument je překladem originálního návodu k použití vydaného výrobcem.

Výrobek musí pravidelně udržovat (čistit) sám uživatel nebo specializované servisní středisko na náklady uživatele. Pokud v návodu k obsluze nejsou uvedeny informace o nutné cyklické údržbě nebo servisních úkonech, je třeba pravidelně, nejméně jednou týdně, vyhodnocovat odchylku fyzického stavu výrobku od fyzicky nového výrobku. Pokud je zjištěna nebo nalezena jakákoliv odchylka, musí být neprodleně provedena údržba (čištění) nebo servisní opatření. Nebude-li provedena řádná údržba (čištění) a nebude-li reagováno na zjištěný odlišný stav, může dojít k trvalému poškození výrobku. Garant neodpovídá za škody vzniklé v důsledku nedbalosti.

Pro akumulátory LI-ION

Spotřebič je vybaven LI ION (lithium-iontovým) akumulátorem, který v důsledku své finanční a chemické struktury časem a používáním stárne. Výrobce udává maximální dobu provozu přístroje v laboratorních podmínkách, kdy existují optimální provozní podmínky pro přístroj a samotný akumulátor je nový a plně nabitý. Provozní doba se může ve skutečnosti lišit od doby deklarované v nabídce a nejedná se o vadu zařízení, ale o vlastnost výrobku. Pro zachování maximální životnosti baterie se nedoporučuje vybití baterii na méně než 3,18 V nebo 15 % celkové kapacity. Nižší hodnoty, například 2,5 V pro článek, jej trvale poškodí a na to se nevztahuje záruka. Pokud baterii nebo celé zařízení nepoužíváte déle než jeden měsíc, nabijte baterii na 50 % a každé dva měsíce pravidelně kontrolujte úroveň nabití. Akumulátor a zařízení skladujte na suchém místě, mimo dosah slunce a negativních teplot.

Pro baterie LIPO

Zařízení je vybaveno baterií LI PO (lithium-polymer), která vzhledem ke své finální a chemické struktuře časem a používáním stárne. Výrobce udává maximální dobu provozu zařízení v laboratorních podmínkách, kdy existují optimální provozní podmínky pro zařízení a samotná baterie je nová a plně nabitá. Provozní doba se může ve skutečnosti lišit od doby deklarované v nabídce a nejedná se o vadu zařízení, ale o vlastnost výrobku. Pro zachování maximální životnosti baterie se nedoporučuje vybití baterii pod 3,5 V nebo 5 % celkové kapacity. Nižší hodnoty, například 3,2 V pro článek, jej trvale poškodí a na to se nevztahuje záruka. Pokud baterii nebo celé zařízení nepoužíváte déle než jeden měsíc, nabijte baterii na 50 % a každé dva měsíce pravidelně kontrolujte úroveň jejího nabití. Akumulátor a zařízení skladujte na suchém místě, mimo dosah slunce a negativních teplot.

Záruka

Při změnách a/nebo modifikacích výrobku zanikne záruka. Při nesprávném používání tohoto výrobku výrobce nenese odpovědnost za vzniklé škody.

Likvidace

- Likvidaci tohoto produktu provádějte v příslušné sběrně. Nevyhazujte tento výrobek s komunálním odpadem.
- Pro více informací se obraťte na prodejce nebo místní orgány odpovědné za nakládání s odpady.

Dokumentace

Tento produkt byl vyroben a je dodáván v souladu se všemi příslušnými nařízeními a směrnicemi platnými ve všech členských státech Evropské Unie. Splňuje také veškeré relevantní specifikace a předpisy v zemi prodeje. Oficiální dokumentaci lze získat na vyžádání. Oficiální dokumentace zahrnuje také (avšak nejenom) Prohlášení o shodě, Bezpečnostní technické listy materiálu a správu o testování produktu.

Vyloučení zodpovědnosti

Design a specifikace výrobku mohou být změněny bez předchozího upozornění. Všechna loga a obchodní názvy jsou registrované obchodní značky příslušných vlastníků a jsou chráněny zákonem.

Dodavatel/Distributor

Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00 Praha 9
Česká republika
www.sunnysoft.cz

DDPAI

Videorekorder DDPAl Mola N3 Pro
GPS, 1600p/30fps + 1080p/25fps

Benutzerhandbuch

GPS und SR

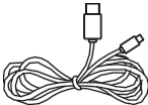
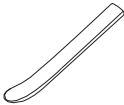
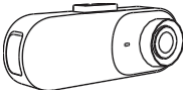
Das GPS kann die Fahrtroute und verschiedene GPS-bezogene Parameter in der DDPAI-Anwendung synchronisieren, einschließlich GPS-Positionierung und GPS-Track-Aufzeichnung.

Das SR-System kann GPS- und Sensordaten in das Video importieren, um eine exklusive Trajektorienschnittstelle zu erstellen, die ein verbessertes visuelles Erlebnis und die Möglichkeit zur gemeinsamen Nutzung von Inhalten bietet.
HINWEIS: Die VCR-Version mit GPS unterstützt GPS und SR. Die normale VCR-Version unterstützt kein GPS und SR.

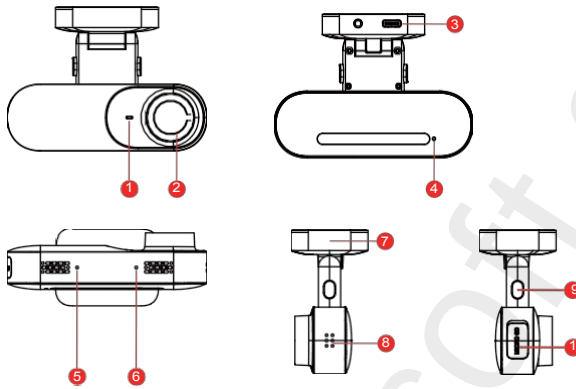
Spezifikationen

- : Videorekorder DDPAI Modell: Mola N3
- Pro/Mola N3 Pro GPS Eingang: 5V= 2A
- Größe: 99*36*28 mm
- Speicher: Loop-Aufnahme: Klasse 10 TF-Karte bis zu 128 GB, Loop-Aufnahme
- GPS: Integriertes GPS-Modul (optional)

Verpackungsinhalt

 3M-Bindung	 Betriebsanleitung	 USB-Ladegerät
 Montagewinkel	 Stromkabel	 Installationswerkzeug
 Videorekorder		

Beschreibung des Produkts



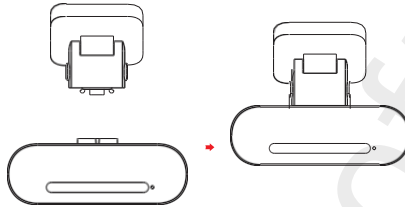
1. Anzeige der Parküberwachung
2. Objektiv
3. USB-Typ-C-Anschluss
4. Betriebsanzeige
5. Mikrofon
6. Reset-Taste
7. Montagewinkel
8. Sprecher
9. Taste sperren
10. Micro-SD-Kartensteckplatz

LED-Anzeige

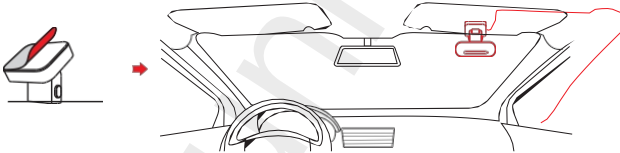
Sie funktioniert ordnungsgemäß - das blaue Licht blinkt langsam. Parkkontrolle - rotes Licht blinkt langsam. Aktualisierung - rotes und blaues Licht leuchten konstant. Falsche Lagerung/Betrieb - blaue und rote Lichter blinken schnell.

Einrichtung

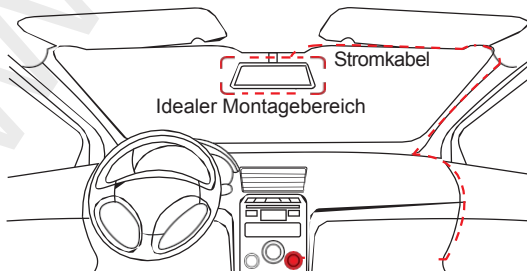
1. Markieren Sie die Stelle auf der , an der Sie den Videorekorder anbringen wollen.
2. Nehmen Sie den Videorekorder und die Halterung aus der Verpackung, drücken Sie die Sperrtaste an der Halterung und stecken Sie den USB-Typ-C-Anschluss der Halterung in den USB-Typ-C-Anschluss des Videorekorders. Vergewissern Sie sich, dass die Halterung sicher befestigt ist.



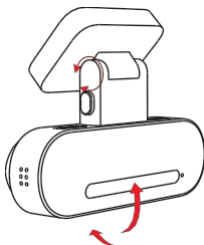
3. Entfernen Sie die Schutzfolie von der Rückseite des Halters und befestigen Sie den Halter mit der selbstklebenden Seite an der Windschutzscheibe, so dass er die Sicht auf die Straße nicht behindert und das Sichtfeld des Fahrers nicht einschränkt.



4. Verwenden Sie das Montagewerkzeug, um die Kanten der Windschutzscheibe/des Profils anzuheben und das Netzkabel einzuführen. Verbinden Sie den Videorekorder mit dem Autoladegerät (an den Zigarettenanzünder angeschlossen) und dem Netzkabel.



5. Wenn die Installation abgeschlossen ist, schalten Sie den Videorekorder ein. Sie hören ein Startsignal und die blaue LED blinkt langsam.
6. Schließen Sie die DDPAI-App an, schauen Sie auf die Referenzlinie auf der Display-Oberfläche und drehen Sie die Halterung, um den Kamerawinkel einzustellen.



Anleitung zur Einreichung eines Antrags

Installieren Sie die DDPAI-App.

Scannen Sie den QR-Code und laden Sie die App "DDPAI" herunter.



iOS



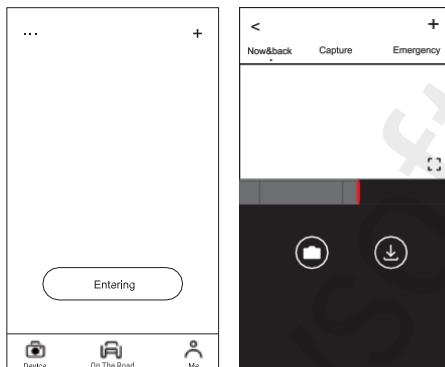
Android

Koppeln Ihres Smartphones mit einem Videorekorder

1. Halten Sie den Videorekorder und das Mobiltelefon nicht weiter als 2,5 Meter voneinander entfernt.
2. Starten Sie die DDPAI-App und klicken Sie auf "Geräte> Neue Geräte anschließen".
3. Wählen Sie den DDPAI VCR aus der Liste der Netzwerke aus (bei Android sucht die App automatisch nach dem VCR-Netzwerk; bei iOS-Telefonen: Aktivieren Sie das WLAN-Netzwerk im Menü "Einstellungen -> WLAN"). Die Standardeinstellung für die SSID (oder den Wi-Fi-Netzwerknamen) des VCR ist DDPAI_mola N3 Pro_XXXX.
4. Geben Sie Ihr Passwort ein (das Standardpasswort lautet 1234567890).
5. Rufen Sie die DDPAI-App auf und warten Sie ein paar Sekunden, bis der Vorschaubildschirm erscheint.

Vorschau

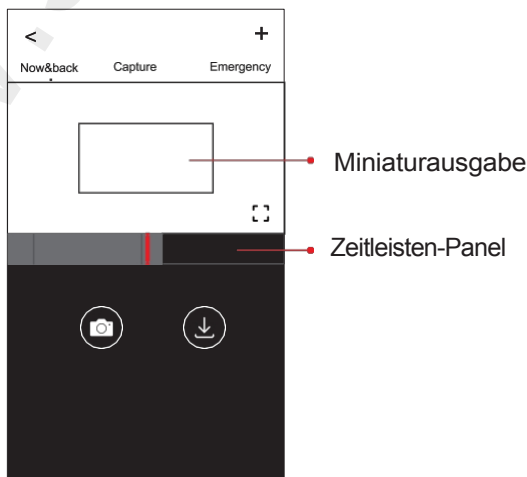
1. Öffnen Sie die DDPAI-Anwendung und fügen Sie den Videorekorder hinzu.
2. Wählen Sie die Registerkarte "Device> Login", die Sie zur Vorschauseite führt.



Drehen Sie Ihr Smartphone oder drücken Sie auf das Erweiterungssymbol [], um den Vorschaubildschirm ins Querformat zu schalten.

Spielen

Tippen Sie auf die Zeitleiste am unteren Rand des Bildschirms und ziehen Sie sie nach links/rechts, um den Startpunkt der Aufzeichnung festzulegen, die Sie ansehen möchten. Wenn Sie die Aufzeichnung ausgewählt haben, tippen Sie auf die Miniaturansicht oder warten Sie 5 Sekunden, bis ein Puffer erscheint.



Videodateien herunterladen

1. Tippen Sie auf die Zeitleiste am unteren Bildschirmrand und ziehen Sie sie nach links/rechts, um einen Startpunkt für das herunterzuladende Video festzulegen, und tippen Sie auf die Miniaturansicht, sobald Sie sie ausgewählt haben, oder warten Sie 5 Sekunden, bis der Puffer Sie zum Startbildschirm für den Download führt.
2. Klicken Sie im Vorschaubildschirm auf , um zur Download-Schnittstelle zu gelangen.
3. Wenn das Herunterladen des Films abgeschlossen ist, klicken Sie auf die Schaltfläche "Abgeschlossen".

ANMERKUNG

- Der optimale Betriebstemperaturbereich für dieses Produkt liegt bei 20-70 °C.
- Das Gerät sollte in der Nähe des Rückspiegels angebracht werden, um die bestmögliche Sicht auf das freie Feld zu gewährleisten. Bringen Sie den Videorekorder NICHT an einer Stelle an, die die gewünschte Sicht beim Fahren behindern würde.
- Videorekorder mit eingebauter eMMC-Karte: Er zeichnet sich durch hohe Leistung, Stabilität und Haltbarkeit aus. Der Videorekorder sollte regelmäßig mit einer Anwendung oder einem Computer formatiert werden, um seine Lebensdauer zu verlängern.
- Videorecorder mit externer Speicherkarte: Es wird eine Micro-SD-Karte der Klasse 10 mit einer maximalen Kapazität von 128 GB unterstützt. Der Videorekorder sollte vor der Verwendung formatiert werden und kann regelmäßig mit einer Anwendung oder einem Computer formatiert werden, um seine Lebensdauer zu verlängern.
- Verwenden Sie zum Reinigen des Objektivs keine Pappe, Papiertücher oder Tücher.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren, zu zerlegen oder zu modifizieren.
- Installieren Sie das Produkt nicht in einer Umgebung mit hoher Luftfeuchtigkeit oder in der Nähe von brennbaren Gasen oder Flüssigkeiten.
- Die Zeichnungen nur zur Veranschaulichung. Das tatsächliche Produkt kann aufgrund Produktverbesserungen abweichen.

Schutz der Umwelt



Elektronikschrott, der gemäß der EU-Richtlinie gekennzeichnet ist, darf nicht mit anderen Siedlungsabfällen entsorgt werden. Er unterliegt der getrennten Sammlung und dem Recycling an ausgewiesenen Standorten. Indem Sie sicherstellen, dass er ordnungsgemäß entsorgt wird, können Sie mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit vermeiden. Das Sammelsystem für Altgeräte entspricht den örtlichen Umweltvorschriften für die Abfallentsorgung. Detaillierte Informationen zu diesem Thema erhalten Sie bei der Gemeindeverwaltung, dem Verarbeitungsbetrieb oder dem Geschäft, in dem das Produkt gekauft wurde. Das Produkt entspricht den Anforderungen der so genannten Richtlinien des neuen Konzepts der Europäischen Union (EU) für Sicherheit, Gesundheit und Umwelt, in denen festgelegt ist, welche Gefahren erkannt und beseitigt werden müssen.



Dieses Dokument ist eine Übersetzung der vom Hersteller herausgegebenen Originalbetriebsanleitung.

Das Produkt muss regelmäßig durch den Benutzer oder eine spezialisierte Servicestelle auf Kosten gewartet (gereinigt) werden. Sofern in der Betriebsanleitung keine Angaben zur notwendigen zyklischen Wartung oder Instandhaltung gemacht werden, ist die Abweichung des physikalischen Zustandes des Produktes von dem eines physisch neuen Produktes periodisch, mindestens einmal pro Woche, zu beurteilen. Wird eine Abweichung festgestellt, so unverzüglich Wartungs- (Reinigungs-) oder Instandhaltungsmaßnahmen durchzuführen. Die Unterlassung einer ordnungsgemäßen Wartung (Reinigung) und Reaktion auf einen festgestellten abweichenden Zustand kann zu einer dauerhaften Beschädigung des Produkts führen. Der Garantiegeber haftet nicht für Schäden, die auf Fahrlässigkeit zurückzuführen sind.

Für LI-ION-Batterien

Das Gerät ist mit einem LI ION (Lithium-Ionen)-Akku ausgestattet, der aufgrund seiner finanziellen und chemischen Struktur mit der Zeit und dem Gebrauch altert. Der Hersteller gibt eine maximale Betriebszeit für das Gerät unter Laborbedingungen an, wenn optimale Betriebsbedingungen für das Gerät bestehen und der Akku selbst neu und voll geladen ist. Die Betriebsdauer kann in der Tat von der im Angebot angegebenen abweichen und ist kein Mangel des Geräts, sondern eine Eigenschaft des Produkts. Um die maximale Lebensdauer des Akkus zu erhalten, wird empfohlen, den Akku nicht auf weniger als 3,18 V oder 15% der Gesamtkapazität zu entladen. Niedrigere Werte, wie z. B. 2,5 V für eine Zelle, führen zu einer dauerhaften Beschädigung des Akkus und sind nicht durch die Garantie abgedeckt. Wenn Sie den Akku oder das gesamte Gerät länger als einen Monat nicht verwenden, laden Sie den Akku auf 50 % auf und überprüfen Sie den Ladezustand regelmäßig alle zwei Monate. Lagern Sie den Akku und das Gerät an einem trockenen Ort, geschützt vor Sonne und negativen Temperaturen.

Für LIPO-Batterien

Das Gerät ist mit einem LI PO-Akku (Lithium-Polymer-Akku) ausgestattet, der aufgrund seiner endgültigen und chemischen Struktur mit der Zeit und dem Gebrauch altert. Der Hersteller gibt eine maximale Betriebszeit für das Gerät unter Laborbedingungen an, wenn optimale Betriebsbedingungen für das Gerät bestehen und der Akku selbst neu und voll geladen ist. Die Betriebsdauer kann in der Tat von der im Angebot angegebenen abweichen und ist kein Mangel des Geräts, sondern eine Eigenschaft des Produkts. Um die maximale Lebensdauer des Akkus zu erhalten, wird empfohlen, den Akku nicht unter 3,5 Volt oder 5% der Gesamtkapazität zu entladen. Niedrigere Werte, wie z. B. 3,2 V für eine Zelle, führen zu einer dauerhaften Beschädigung des Akkus und sind nicht durch die Garantie abgedeckt. Wenn Sie den Akku oder das gesamte Gerät länger als einen Monat nicht verwenden, laden Sie den Akku auf 50 % auf und überprüfen Sie den Ladezustand regelmäßig alle zwei Monate. Lagern Sie den Akku und das Gerät an einem trockenen Ort, geschützt vor Sonne und negativen Temperaturen.

Garantie

Änderungen und/oder Modifikationen am Produkt führen zum Erlöschen der Garantie. Bei unsachgemäßem Gebrauch dieses Produkts haftet der Hersteller nicht für Schäden.

...:in der entsprechenden Sammlung.

Dieses Produkt darf nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden.

- Weitere Informationen erhalten Sie bei Ihrem Händler oder den örtlichen .

Dokumentation

Dieses Produkt wurde in mit allen anwendbaren Vorschriften und Richtlinien, die in allen Mitgliedsstaaten der Europäischen Union gelten, hergestellt und geliefert. Es entspricht auch allen relevanten Spezifikationen und Vorschriften im Verkaufsland. Die offizielle Dokumentation ist auf Anfrage erhältlich. Die offizielle Dokumentation umfasst u. a. die Konformitätserklärung, die Sicherheitsdatenblätter und den Produktprüfbericht.

Ausschluss der Haftung

Produktdesign und Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden. Alle Logos und Markennamen sind eingetragene Marken der jeweiligen Eigentümer und geschützt.

Lieferant/Vertriebspartner

Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00 Prag 9
Tschechische Republik
www.sunnysoft.cz



Videorögzítő DDPAI Mola N3 Pro
GPS, 1600p/30fps + 1080p/25fps

Felhasználói kézikönyv

www.sunnysoft.cz

GPS és SR

A GPS képes szinkronizálni a vezetési pályát és a különböző GPS-szel kapcsolatos paramétereket a DDPAI alkalmazásban, beleértve a GPS-pozicionálást és a GPS-nyomvonal rögzítését.

Az SR rendszer képes a GPS- és érzékelőadatokat a videóba importálni, hogy egy exkluzív pályaorientációs felületet hozzon létre, amely továbbfejlesztett vizuális élményt és tartalommegosztási lehetőséget biztosít.

MEGJEGYZÉS: A GPS-szel ellátott videomagnó verzió támogatja a GPS-t és az SR-t. A normál videomagnó verzió nem támogatja a GPS-t és az SR-t.

Műszaki adatok

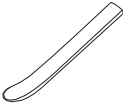
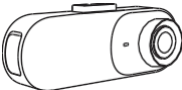
neve: Videorögzítő DDPAI Modell: Mola
N3 Pro/Mola N3 Pro GPS Bemenet: 5V=
2A

Méret: 99*36*28 mm

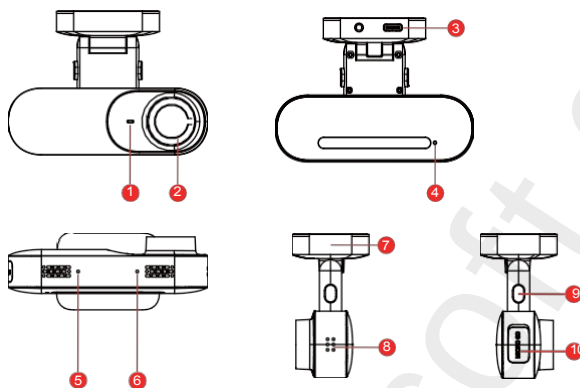
Memória: hurokfelvétel: 10-es osztályú TF kártya 128 GB-ig, hurokfelvétel

GPS: Beépített GPS modul (opcionális)

Csomag tartalma

 3M kötés	 Használati utasítás	 USB töltő
 Tartókonzol	 Tápkábel	 Telepítő eszköz
 Videófelvevő		

Termékleírás



1. Parkolásfigyelő kijelző
2. Objektív
3. USB Type-C port
4. Működésjelző
5. Mikrofon
6. Reset gomb
7. Tartókonzol
8. Beszélő
9. Zár gomb
10. Micro SD kártya foglalat

LED kijelző

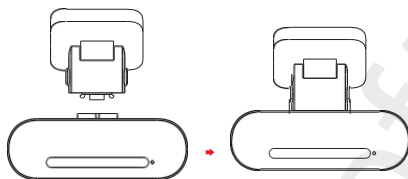
Rendesen működik - a kék fény lassan villog.

Parkolásvezérlés - a piros lámpa lassan villog. Frissítés - a piros és a kék fény folyamatosan világít.

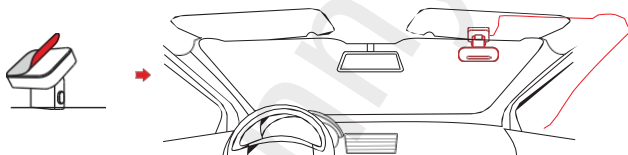
Helytelen tárolás/működtetés - a kék és piros lámpák gyorsan villognak.

Telepítés

1. Jelölje meg a azt a helyet, ahová a videomagnót szeretné felszerelni.
2. Vegye ki a videomagnót és a tartóegységet a dobozból, nyomja meg a tartóegység zárógombját, és dugja be a tartóegység USB Type-C portját a videomagnó USB Type-C portjába. Győződjön meg róla, hogy a tartó biztonságosan rögzítve van.



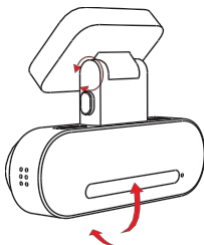
3. Távolítsa el a védőfóliát a tartó hátuljáról, majd az öntapadós oldallal rögzítse a tartót a szélvédőre, ahol nem akadályozza az útra való kilátást, és nem korlátozza a vezető látóterét.



4. A szerelőszerszámmal emelje meg a szélvédő/profil széleit, és helyezze be a tápkábelt. Csatlakoztassa a videomagnót az autós töltőhöz (a szivargyújtó aljzatba dugva) és a tápkábelhez.



5. Ha a telepítés befejeződött, kapcsolja be a videomagnót. Hallani fogja az indítójelzést, és a kék LED lassan villogni fog.
6. Csatlakoztassa a DDPAI alkalmazást, nézze meg a kijelzőfelületen lévő referenciavonalat, és forgassa el a tartót a kamera szögének beállításához.



Útmutató a pályázat benyújtásához

Telepítse a DDPAI alkalmazást.

Szkenelje be a QR-kódot, és töltsse le a "DDPAI" alkalmazást.



iOS



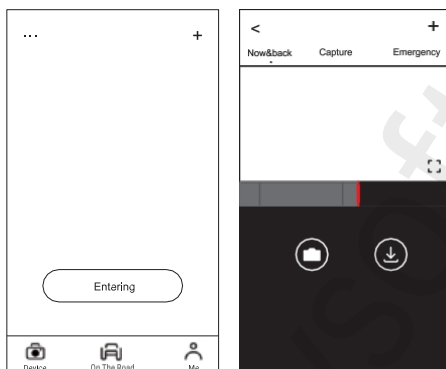
Android

Az okostelefon és a videomagnó párosítása

1. Tartsa a videomagnót és a mobiltelefont egymástól legfeljebb 2,5 méterre.
2. Indítsa el a DDPAI alkalmazást, és kattintson az "Eszközök> Új eszközök csatlakoztatása" gombra.
3. Válassza ki a DDPAI videomagnót a hálózatok listájából (Android esetén az alkalmazás automatikusan megkeresi a videomagnó hálózatát; iOS telefonok esetén: engedélyezze a WLAN hálózatot a "Beállítások -> WLAN" menüben). A videomagnó SSID (vagy Wi-Fi hálózat neve) alapértelmezett beállítása a DDPAI_mola N3 Pro_XXXX.
4. Adja meg jelszavát (az alapértelmezett jelszó: 1234567890).
5. Lépjen be a DDPAI alkalmazásba, várjon néhány másodpercet, amíg megjelenik az előnézeti képernyő.

Előnézet

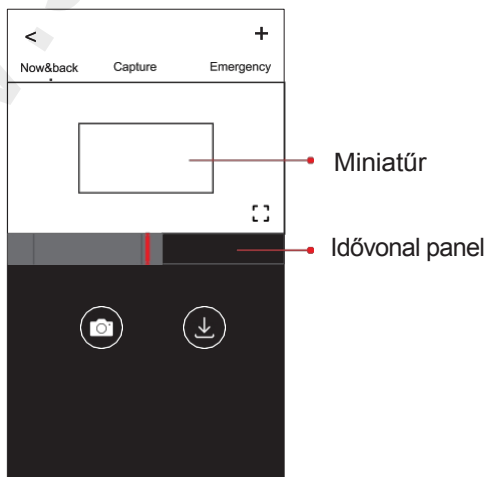
1. Nyissa meg a DDPAI alkalmazást, és adja hozzá a videomagnót.
2. Válassza az " Device> Login" fület, amely az előnézeti oldalra vezet.



Forgassa el az okostelefont, vagy nyomja meg a [] bővítmény ikonját, hogy az előnézeti képernyőt tájkép módba állítsa.

Játsszon

A képernyő alján lévő idővonalon koppintson és húzza balra/jobbra a képernyő alján található idővonalon, hogy létrehozza a megtekintendő felvétel kezdőpontját, majd a kijelölés után koppintson a miniatűrre, vagy várjon 5 másodpercet a pufferre, és máris megtekintheti a történelmi felvételt.



Videofájlok letöltése

1. A képernyő alján lévő idővonalssávon balra/jobbra koppintással és húzással hozza létre a letölteni kívánt videó kezdőpontját, majd a kiválasztás után koppintson a miniatűrre, vagy várjon 5 másodpercet, amíg a puffer a letöltés kezdőképernyőjére kerül.
2. Kattintson  gombra az előnézeti képernyőn a letöltési felületre való áttéréshez.
3. Ha a film letöltése befejeződött, kattintson a "Befejezve" gombra.

MEGJEGYZÉS

- A termék optimális üzemi 20-70 °C.
- A műszert a visszapillantó tükrökhöz közel kell felszerelni, hogy a lehető legjobb rálátást biztosítsa a nyílt terepre. NE helyezze a VCR-t olyan helyre, amely akadályozza a kívánt vezetési kilátást.
- Beépített eMMC kártyával rendelkező videomagnó: nagy teljesítmény, stabilitás és tartósság jellemzi. A videomagnót rendszeresen formázni kell egy alkalmazással vagy számítógéppel, hogy meghosszabbítsa élettartamát.
- Videófelvevő külső memóriakártyával: osztályú micro SD-kártya, amelynek maximális kapacitása 128 GB. A videomagnót használat előtt formázni kell, és az élettartam meghosszabbítása érdekében rendszeresen formázható egy alkalmazás vagy számítógép segítségével.
- Ne használjon kartont, papírtörölt vagy törölkendőt a lencse tisztításához.
- Ne próbálja meg saját maga megjavítani, szétszerelni vagy módosítani a berendezést.
- Ne telepítse a terméket magas páratartalmú környezetbe vagy gyúlékony gázok vagy folyadékok közelébe.
- A rajzok csak illusztrációs szolgálnak. A tényleges termék a termékfejlesztések miatt eltérhet.



Az uniós irányelvvel összhangban címkézett elektronikai hulladékot nem szabad más települési hulladékkal együtt ártalmatlanítani. Ezeket külön kell gyűjteni és újrahasznosítani az erre kijelölt helyeken. Ha gondoskodik a megfelelő ártalmatlanításról, elkerülheti a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt lehetséges negatív következményeket. A használt berendezések gyűjtési rendszere megfelel a hulladékartalmatlanításra vonatkozó helyi környezetvédelmi előírásoknak. Erről részletes tájékoztatást az önkormányzatnál, a feldolgozó üzemben vagy abban az üzletben kaphat, ahol a terméket vásárolta. A termék megfelel az Európai Unió (EU) úgynevezett új megközelítésű, biztonságra, egészségre és környezetre vonatkozó irányelveinek, amelyek meghatározzák az azonosítandó és megszüntetendő veszélyeket.



Ez a dokumentum a gyártó által kiadott eredeti használati utasítás fordítása.

A terméket a felhasználónak vagy egy erre szakosodott szervizközpontnak kell rendszeresen karbantartania (tisztítania) a költségére. Amennyiben a szükséges ciklikus karbantartásra vagy szervizelésre vonatkozó információk nem szerepelnek a használati utasításban, a termék fizikai állapotának a fizikailag új termékétől való eltérését rendszeresen, legalább hetente egyszer értékelni kell. Ha bármilyen eltérést észlelnek vagy találnak, azonnal el végezni a karbantartási (tisztítási) vagy szervizelési intézkedéseket. A megfelelő karbantartás (tisztítás) elvégzésének és az észlelt eltérő állapotra való reagálás elmulasztása a termék maradandó károsodását eredményezheti. A Garanciavállaló nem felel a gondatlanságból eredő károkért.

LI-ION akkumulátorokhoz

A készülék LI ION (lítium-ion) akkumulátorral van felszerelve, amely pénzügyi és kémiai szerkezete miatt az idő múlásával és a használat során öregszik. A gyártó a készülék maximális működési idejét laboratóriumi körülmények között adja meg, ha a készülék számára optimális működési feltételek állnak fenn, és maga az akkumulátor új és teljesen feltöltött. Az üzemidő valójában eltérhet az ajánlatban megadottaktól, és ez nem a készülék hibája, hanem a termék jellemzője. Az akkumulátor maximális élettartamának fenntartása érdekében nem ajánlott az akkumulátort 3,18 V-nál vagy a teljes kapacitás 15%-ánál kisebb feszültségre lemeríteni. Az ennél alacsonyabb értékek, például 2,5 V egy cellánál, tartósan károsítják azt, és a garancia nem terjed ki rá. Ha egy hónapnál tovább nem használja az akkumulátort vagy az egész készüléket, töltsse fel az akkumulátort 50%-ra, és kéthavonta rendszeresen ellenőrizze a töltöttségi szintet. Az akkumulátort és a készüléket száraz, naptól és negatív hőmérséklettől védett helyen tárolja.

LIPO akkumulátorokhoz

A készülék LI PO (lítium-polimer) akkumulátorral van felszerelve, amely végleges és kémiai szerkezete miatt idővel és a használat során öregszik. A gyártó a készülék maximális működési idejét laboratóriumi körülmények között adja meg, amikor a készülék számára optimális üzemi körülmények uralkodnak, és maga az akkumulátor új és teljesen feltöltött. Az üzemidő valójában eltérhet az ajánlatban megadottaktól, és ez nem a készülék hibája, hanem a termék jellemzője. Az akkumulátor maximális élettartamának fenntartása érdekében nem ajánlott az akkumulátort 3,5 volt vagy a teljes kapacitás 5%-a alá kisütni. Az ennél alacsonyabb értékek, például 3,2 V egy cellánál, tartósan károsítják azt, és a garancia nem terjed ki rá. Ha egy hónapnál hosszabb ideig nem használja az akkumulátort vagy az egész készüléket, töltsse fel az akkumulátort 50%-ra, és kéthavonta rendszeresen ellenőrizze a töltöttségi szintet. Az akkumulátort és a készüléket száraz, naptól és negatív hőmérséklettől védett helyen tárolja.

Garancia

A terméken végzett változtatások és/vagy módosítások érvénytelenítik a garanciát. A termék nem rendeltetésszerű használata esetén a gyártó nem vállal felelősséget a károkért.

...a megfelelő gyűjteményben.

Ne dobja ki ezt a terméket a kommunális hulladékkal együtt.

- További információért forduljon a kereskedőhöz vagy a helyi hatóságokhoz.

Dokumentáció

Ezt a terméket az Európai Unió valamennyi tagállamában hatályos valamennyi vonatkozó előírásnak és irányelvnek megfelelően gyártották és szállítják, valamint megfelel az értékesítés országában érvényes valamennyi vonatkozó előírásnak és szabályozásnak.

Hivatalos dokumentáció kérésre rendelkezésre áll. A hivatalos dokumentáció többek között tartalmazza a megfelelőségi nyilatkozatot, az anyagbiztonsági adatlapokat és a termék vizsgálati jegyzőkönyvét.

A felelősség kizárása

A termék tervezése és specifikációi előzetes értesítés nélkül változhatnak. Minden logó és kereskedelmi név a megfelelő tulajdonosok bejegyzett védjegye és törvény által védett.

Szállító/forgalmazó

Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00 Prága 9
Cseh Köztársaság
www.sunnysoft.cz

DDPAI

Видеорекодер DDPAI Mola N3
Pro GPS, 1600p/30fps +
1080p/25fps

Ръководство за потребителя

GPS и SR

GPS може да синхронизира траекторията на шофиране и различни параметри, свързани с GPS, в приложението DDPAl, включително GPS позициониране и запис на GPS следи.

Системата SR може да импортира GPS и сензорни данни във видеото, за да създаде изключителен интерфейс за траектория, който осигурява подобро визуално изживяване и възможност за споделяне на съдържание.

ЗАБЕЛЕЖКА: Версията на видеорегистратора с GPS поддържа GPS и SR. Обикновената версия на видеорегистратора не поддържа GPS и SR.

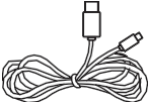
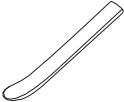
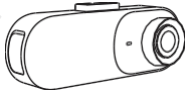
Спецификации

Име на : Видеорекордер DDPAl Модел:
Mola N3 Pro/Mola N3 Pro GPS Вход: 5V=
2A

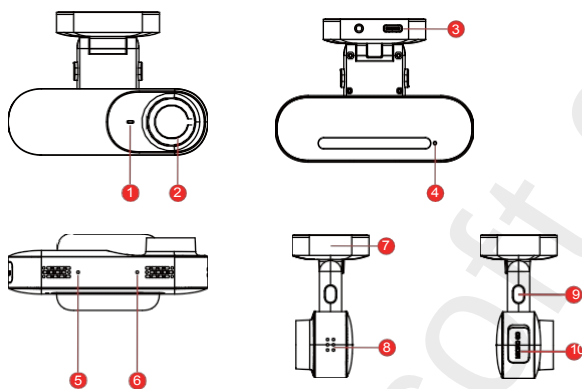
Размер: 99*36*28 мм

Памет: запис на цикъл: TF карта клас 10 до 128 GB, запис на цикъл
GPS: Вграден GPS модул (по избор)

Съдържание на опаковката

 3M обвързване	 Инструкции за експлоатация	 USB зарядно устройство
 Монтажна скоба	 Захранващ кабел	 Инструмент за инсталиране
 Видеорекордер		

Описание на продукта



1. Индикатор за наблюдение на паркирането
2. Обектив
3. USB Type-C порт
4. Индикатор за работа
5. Микрофон
6. Бутон за нулиране
7. Монтажна скоба
8. Говорител
9. Бутон за заключване
10. Слот за карта Micro SD

LED индикатор

Той работи правилно - синята светлина мига бавно.

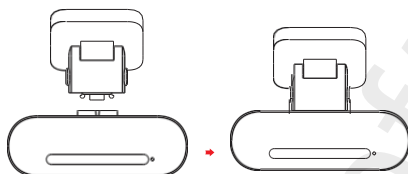
Контрол на паркирането - червената светлина мига бавно.

Актуализиране - червената и синята светлина светят постоянно.

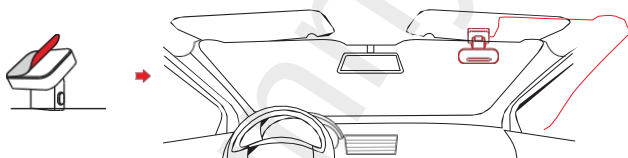
Неправилно съхранение/работа - синята и червената светлина мигат бързо.

Инсталация

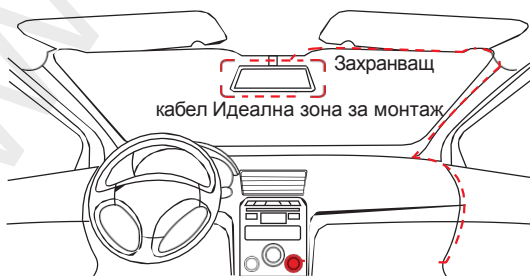
1. Маркирайте мястото на , където искате да монтирате видеорекордера.
2. Извадете видеокасетофона и монтировката от кутията, натиснете бутона за заключване на монтировката и поставете USB Type-C порта на монтировката в USB Type-C порта на видеокасетофона. Уверете се, че стойката е здраво закрепена.



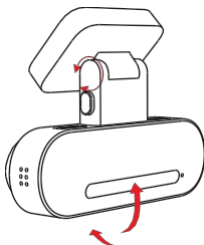
3. Отстранете защитното фолио от задната страна на държача и след това прикрепете държача със самозалепващата се страна към предното стъкло на място, където не пречи на гледката към пътя и не ограничава зрителното поле на водача.



4. Използвайте монтажния инструмент, за да повдигнете краищата на предното стъкло/профила и поставете захранващия кабел. Свържете видеокасетофона към зарядното устройство за автомобил (включено в гнездото на запалката) и захранващия кабел.



5. Когато инсталацията приключи, включете видеокасетофона. Ще чуете сигнал за стартиране и синият светодиод ще мига бавно.
6. Свържете приложението DDPAl, погледнете референтната линия на интерфейса на дисплея и завъртете стойката, за да регулирате ъгъла на камерата.



Инструкции за подаване на заявление

Инсталирайте приложението DDPAl.

Сканирайте QR кода и изтеглете приложението "DDPAI".



iOS



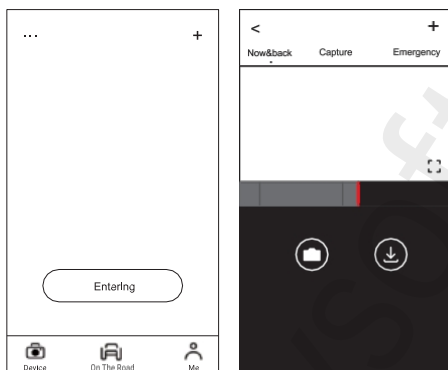
Android

Свързване на смартфона с видеокасетофон

1. Дръжте видеокасетофона и мобилния телефон на разстояние не повече от 2,5 метра един от друг.
2. Стартирайте приложението DDPAl и щракнете върху "Devices> Connect New Devices".
3. Изберете видеокасетофона DDPAl от списъка с мрежи (за Android приложението автоматично ще потърси мрежата на видеокасетофона; за телефони с iOS: разрешете мрежата WLAN в менюто "Настройки -> WLAN"). Настройката по подразбиране за SSID на видеокасетофона (или името на Wi-Fi мрежата) е DDPAl_mola N3 Pro_XXXX.
4. Въведете паролата си (по подразбиране тя е 1234567890).
5. Влезте в приложението DDPAl и изчакайте няколко секунди, докато се появи екранът за предварителен преглед.

Преглед

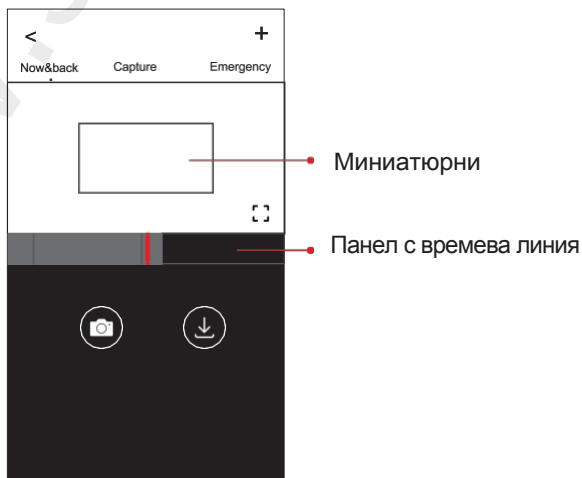
1. Отворете приложението DDPAI и добавете видеорекордера.
2. Изберете раздела " Device> Вход", който ще ви отведе до страницата за преглед.



Завъртете смартфона си или натиснете иконата за разширение [], за да превключите екрана за предварителен преглед в пейзажен режим.

Играйте

Докоснете и плъзнете наляво/надясно по лентата на времевата линия в долната част на екрана, за да създадете началната точка на записа, който искате да видите, и след като изберете, докоснете миниатюрата или изчакайте 5 секунди за буфер, след което можете да видите историческия запис.



Изтегляне на видеофайлове

1. Докоснете и плъзнете наляво/надясно по лентата с времевата линия в долната част на екрана, за да създадете начална точка за видеоклипа, който искате да изтеглите, и докоснете миниатюрата, след като бъде избрана, или изчакайте 5 секунди буферът да ви отведе до заставки за изтегляне.
2. Щракнете върху  на екрана за предварителен преглед, за да преминете към интерфейса за изтегляне.
3. Когато изтеглянето на филма приключи, щракнете върху бутона "Завършено".

ЗАБЕЛЕЖКА

- Оптималният температурен диапазон за работа с този продукт е 20-70 °C.
- Уредът трябва да се монтира близо до огледалото за обратно виждане, за да се осигури възможно най-добра видимост на откритото поле. НЕ поставяйте видеорегистратора на място, което би затруднило желаната видимост при шофиране.
- Видеорекордер с вградена eMMC карта: отличава се с висока производителност, стабилност и издръжливост. Видеорекордерът трябва редовно да се форматира от приложение или компютър, за да се удължи животът му.
- Видеорекордер с външна карта с памет: Поддържа се микро SD карта клас 10 с максимален капацитет 128 GB. Видеорекордерът трябва да се форматира преди употреба и може да се форматира периодично с помощта на приложение или компютър, за да се удължи животът му.
- Не използвайте картон, хартиени кърпи или кърпички за почистване на обектива.
- Не се опитвайте сами да ремонтирате, разглобявате или модифицирате оборудването.
- Не инсталирайте продукта в среда с висока влажност или в близост до запалими газове или течности.
- Чертежите са само с илюстративна . Действителният продукт може да се различава поради подобрения на продукта.

Опазване на околната среда



Електронните отпадъци, маркирани в съответствие с Директивата на ЕС, не трябва да се изхвърлят заедно с други битови отпадъци. Те подлежат на разделно събиране и рециклиране на определени за целта места. Като се уверите, че са изхвърлени правилно, можете да избегнете възможни отрицателни последици за околната среда и човешкото здраве. Системата за събиране на употребявано оборудване е съобразена с местните екологични разпоредби за изхвърляне на отпадъци. Подробна информация по този въпрос можете да получите от общинските власти, преработвателното предприятие или магазина, в който е закупен продуктът. Продуктът отговаря на изискванията на т.нар. директиви от нов подход на Европейския съюз (ЕС) за безопасност, здраве и околна среда, които определят опасностите, които трябва да бъдат идентифицирани и отстранени.



Този документ е превод на оригиналното ръководство за употреба, издадено от производителя.

Продуктът трябва да се поддържа редовно (почиства) от потребителя или от специализиран сервизен център за сметка на потребителя. Освен ако в инструкциите за експлоатация не е предоставена информация за необходимата циклична поддръжка или сервизно обслужване, отклонението на физическото състояние на продукта от това на физически нов продукт трябва да се оценява периодично, поне веднъж седмично. Ако се открие или установи някакво отклонение, трябва незабавно да се извършат мерки за поддръжка (почистване) или сервизно обслужване. Неизвършването на правилна поддръжка (почистване) и на реакция при установено отклонение може да доведе до трайно увреждане на продукта. Гарантът не носи отговорност за щети, възникнали в резултат на небрежност.

За батерии LI-ION

Уредът е оборудван с LI ION (литиево-йонна) батерия, която поради своята финансова и химическа структура старее с времето и употребата. Производителят посочва максимално време за работа на уреда в лабораторни условия, когато за уреда съществуват оптимални условия на работа и самата батерия е нова и напълно заредена. В действителност времето за работа може да се различава от обявеното в офертата и това не е дефект на устройството, а характеристика на продукта. За да се поддържа максимален живот на батерията, не се препоръчва тя да се разрежда до по-малко от 3,18 V или 15 % от общия капацитет. По-ниски показания, като например 2,5 V за една клетка, ще я повредят трайно и не се покриват от гаранцията. Ако не използвате батерията или цялото устройство за повече от един месец, заредете батерията до 50% и проверявайте нивото на заряда редовно на всеки два месеца. Съхранявайте батерията и устройството на сухо място, далеч от слънце и отрицателни температури.

За батерии LIPO

Устройството е оборудвано с батерия LI PO (литиевополимерна), която поради крайната си и химическа структура старее с времето и употребата. Производителят посочва максимално време за работа на устройството в лабораторни условия, когато за устройството съществуват оптимални условия на работа, а самата батерия е нова и напълно заредена. В действителност времето за работа може да се различава от обявеното в офертата и това не е дефект на устройството, а характеристика на продукта. За да се поддържа максимален живот на батерията, не се препоръчва разреждане на батерията под 3,5 волта или 5% от общия капацитет. По-ниски стойности, като например 3,2 V за една клетка, ще я повредят трайно и не се покриват от гаранцията. Ако не използвате батерията или цялото устройство за повече от един месец, заредете батерията до 50% и проверявайте нивото на заряда редовно на всеки два месеца. Съхранявайте батерията и устройството на сухо място, далеч от слънце и отрицателни температури.

Гаранция

Промените и/или модификациите на продукта водят до отпадане на гаранцията. В случай на неправилна употреба на този продукт производителят не носи отговорност за щети.

...в съответната колекция.

Не изхвърляйте този продукт заедно с битовите отпадъци.

- За повече информация се обърнете към вашия търговец или към местните органи за управление на .

Документация

Този продукт е произведен и се доставя в с всички приложими разпоредби и указания, които са в сила във всички държави членки на Европейския съюз. Той отговаря и на всички съответни спецификации и разпоредби в страната на продажба. Официалната документация се предоставя при поискване. Официалната документация включва също така, но не се ограничава до Декларацията за съответствие, информационните листове за безопасност на материалите и протокола от изпитването на продукта.

Исключване на отговорността

Дизайнът и спецификациите на продукта могат да бъдат променяни без предизвестие. Всички логотипи и търговски наименования са регистрирани търговски марки на съответните им собственици и са защитени от закона.

Доставчик/дистрибутор

Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00 Прага 9
Чешка република
www.sunnysoft.cz

DDPAI

Înregistrator video DDPAl Mola N3
Pro GPS, 1600p/30fps +
1080p/25fps

Manual de utilizare

GPS și SR

GPS-ul poate sincroniza traiectoria de conducere și diverși parametri legați de GPS în aplicația DDPAI, inclusiv poziționarea GPS și înregistrarea pistelor GPS.

Sistemul SR poate importa date GPS și ale senzorilor în video pentru a crea o interfață exclusivă a traiectoriei care oferă o experiență vizuală îmbunătățită și o capacitate de partajare a conținutului.

NOTĂ: Versiunea VCR cu GPS acceptă GPS și SR. Versiunea VCR obișnuită nu acceptă GPS și SR.

Specificații

Numele : Video recorder DDPAI Model:

Mola N3 Pro/Mola N3 Pro GPS Intrare:

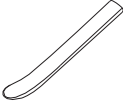
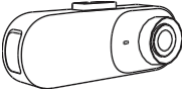
5V= 2A

Dimensiune: 99*36*28 mm

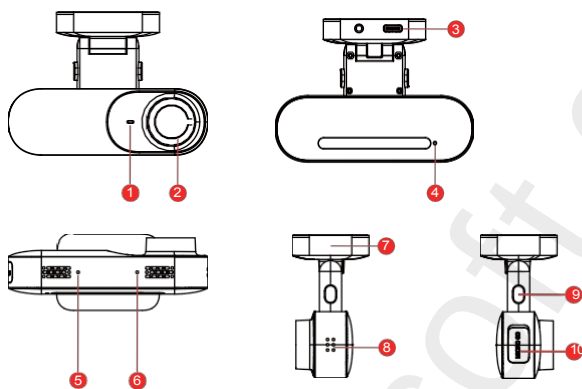
Memorie: Înregistrare în buclă: card TF clasa 10 de până la 128 GB, înregistrare în buclă

GPS: Modul GPS încorporat (opțional)

Conținutul pachetului

 Legare 3M	 Instrucțiuni de utilizare	 Încărcător USB
 Suport de montare	 Cablu de alimentare	 Instrument de instalare
 Înregistrator video		

Descrierea produsului



1. Indicator de monitorizare a parcării
2. Lentile
3. Port USB de tip C
4. Indicator de funcționare
5. Microfon
6. Buton de resetare
7. Suport de montare
8. Vorbitor
9. Buton de blocare
10. Fantă pentru card Micro SD

Indicator LED

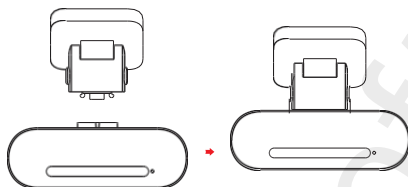
Funcționează corect - lumina albastră clipește încet.

Controlul parcării - lumina roșie clipește încet. Actualizare -
luminile roșie și albastră sunt aprinse în mod constant.

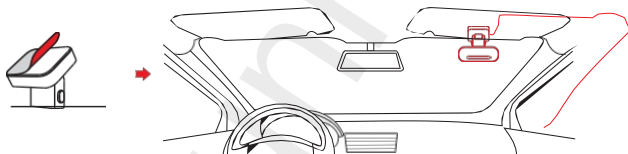
Depozitare/utilizare incorectă - luminile albastru și roșu clipească rapid.

Instalare

1. Marcați locul pe unde doriți să montați VCR-ul.
2. Scoateți VCR-ul și suportul din cutie, apăsați butonul de blocare de pe suport și introduceți portul USB Type-C al suportului în portul USB Type-C al VCR-ului. Asigurați-vă că suportul este bine fixat.



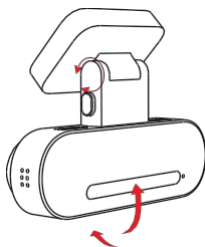
3. Îndepărtați folia de protecție de pe spatele suportului și apoi fixați suportul cu partea autoadezivă pe parbriz, unde nu obstrucționează vederea drumului sau nu limitează câmpul vizual al șoferului.



4. Utilizați unealta de montare pentru a ridica marginile parbrizului/profilului și introduceți cablul de alimentare. Conectați VCR-ul la încărcătorul auto (conectat la priza pentru brichetă) și la cablul de alimentare.



5. Când instalarea este completă, porniți VCR-ul. Veți auzi un semnal de pornire și LED-ul albastru va clipi încet.
6. Conectați aplicația DDPAL, uitați-vă la linia de referință de pe interfața de afișare și rotiți suportul pentru a regla unghiul camerei.



Instrucțiuni pentru depunerea unei cereri

Instalați aplicația DDPAL.

Scanați codul QR și descărcați aplicația "DDPAL".



iOS



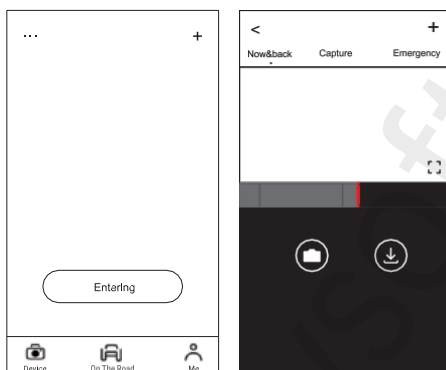
Android

Împerecherea smartphone-ului cu un VCR

1. Țineți VCR-ul și telefonul mobil la o distanță de cel mult 2,5 metri.
2. Lansați aplicația DDPAL și faceți clic pe "Dispozitive> Conectați dispozitive noi".
3. Selectați VCR DDPAL din lista de rețele (pentru Android, aplicația va căuta automat rețeaua VCR; pentru telefoanele iOS: activați rețeaua WLAN în meniul "Setări - >WLAN"). Setarea implicită pentru SSID VCR (sau numele rețelei Wi-Fi) este DDPAL_mola N3 Pro_XXXX.
4. Introduceți parola (parola implicită este 1234567890).
5. Intrați în aplicația DDPAL, așteptați câteva secunde până când apare ecranul de previzualizare.

Previzualizare

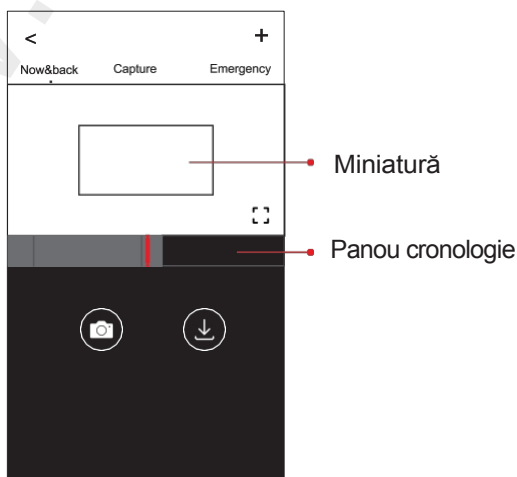
1. Deschideți aplicația DDPAI și adăugați VCR-ul.
2. Selectați fila "Device> Login", care vă va duce la pagina de previzualizare.



Rotiți telefonul smartphone sau apăsați pictograma extensiei [] pentru a comuta ecranul de previzualizare în modul peisaj.

Joc

Atingeți și trageți la stânga/dreapta pe bara de cronologie din partea de jos a ecranului pentru a crea punctul de pornire al înregistrării pe care doriți să o vizualizați, iar odată selectată, atingeți miniatura sau așteptați 5 secunde pentru un buffer, apoi puteți vizualiza înregistrarea istorică.



Descărcați fișiere video

1. Atingeți și trageți stânga/dreapta pe bara cronologică din partea de jos a ecranului pentru a crea un punct de plecare pentru videoclipul pe care doriți să îl descărcați și atingeți miniatura odată selectată sau așteptați 5 secunde pentru ca bufferul să vă conducă la ecranul de pornire pentru descărcare.
2. Faceți clic pe  pe ecranul de previzualizare pentru a merge la interfața de descărcare.
3. Când descărcarea filmului este finalizată, faceți clic pe butonul "Completed" (Completat).

NOTĂ

- Intervalul optim de temperatură de funcționare pentru acest produs este de 20-70 °C.
- Instrumentul trebuie montat aproape de oglinda retrovizoare pentru a oferi cea mai bună vizibilitate posibilă a câmpului deschis. NU amplasați VCR-ul într-o locație care să obstrucționeze vederea dorită pentru condus.
- Video recorder cu card eMMC încorporat: are performanțe ridicate, stabilitate și durabilitate. Video-recorderul trebuie formatat în mod regulat cu ajutorul unei aplicații sau al unui computer pentru a-i prelungi durata de viață.
- Înregistrator video cu card de memorie extern: Este acceptat cardul micro SD clasa 10 cu o capacitate maximă de 128 GB. VCR-ul trebuie formatat înainte de utilizare și poate fi formatat periodic cu ajutorul unei aplicații sau al unui computer pentru a-i prelungi durata de viață.
- Nu utilizați carton, prosoape de hârtie sau șervețele pentru a curăța obiectivul.
- Nu încercați să reparați, să dezamblați sau să modificați singur echipamentul.
- Nu instalați produsul într-un mediu cu umiditate ridicată sau în apropierea gazelor sau lichidelor inflamabile.
- Desenele sunt doar în ilustrativ. Produsul real poate varia din îmbunătățirilor aduse produsului.

Protecția mediului



Deșeurile electronice etichetate în conformitate cu Directiva UE nu trebuie eliminate împreună cu alte deșeuri municipale. Acestea fac obiectul colectării și reciclării separate în locuri desemnate. Prin asigurarea eliminării corecte a acestora, puteți evita posibilele consecințe negative pentru mediu și sănătatea umană. Sistemul de colectare a echipamentelor uzate respectă reglementările locale de mediu pentru eliminarea deșeurilor. Informații detaliate pe această temă sunt disponibile la autoritatea municipală, la unitatea de prelucrare sau la magazinul în care a fost achiziționat produsul.



Produsul respectă cerințele așa-numitelor directive "Noua Abordare" ale Uniunii Europene (UE) privind siguranța, sănătatea și mediul, care specifică pericolele care trebuie identificate și eliminate.

Acest document este o traducere a manualului de instrucțiuni original emis de producător.

Produsul trebuie întreținut (curățat) periodic de către utilizator sau de către un centru de service specializat, pe cheltuiala utilizatorului. Cu excepția cazului în care în instrucțiunile de utilizare sunt furnizate informații privind întreținerea sau revizia ciclică necesară, abaterea stării fizice a produsului de la cea a unui produs fizic nou trebuie evaluată periodic, cel puțin o dată pe săptămână. În cazul în care se detectează sau se constată orice abatere, măsurile de întreținere (curățare) sau de service trebuie să fie efectuate imediat. Neefectuarea unei întrețineri (curățări) corespunzătoare și nerespectarea unei condiții de abatere detectate pot duce la deteriorarea permanentă a produsului. Garantul nu va fi răspunzător pentru daunele rezultate din neglijență.

Pentru baterii LI-ION

Aparatul este echipat cu o baterie LI ION (litiu-ion), care, datorită structurii sale financiare și chimice, îmbătrânește odată cu trecerea timpului și cu utilizarea. Producătorul specifică o durată maximă de funcționare a aparatului în condiții de laborator, atunci când există condiții optime de funcționare pentru aparat, iar bateria în sine este nouă și complet încărcată. Timpul de funcționare poate fi de fapt diferit de cel declarat în ofertă și nu este un defect al dispozitivului, ci o caracteristică a produsului. Pentru a menține durata maximă de viață a bateriei, nu se recomandă descărcarea bateriei la mai puțin de 3,18V sau 15% din capacitatea totală. Valori mai mici, cum ar fi 2,5 V pentru o celulă, o vor deteriora permanent și nu sunt acoperite de garanție. Dacă nu utilizați bateria sau întregul dispozitiv pentru mai mult de o lună, încărcați bateria la 50% și verificați nivelul de încărcare în mod regulat la fiecare două luni. Depozitați bateria și dispozitivul într-un loc uscat, ferit de soare și de temperaturi negative.

Pentru baterii LIPO

Dispozitivul este echipat cu o baterie LI PO (litiu polimer) care, datorită structurii sale finale și chimice, îmbătrânește odată cu trecerea timpului și cu utilizarea. Producătorul specifică o durată maximă de funcționare a dispozitivului în condiții de laborator, atunci când există condiții optime de funcționare pentru dispozitiv, iar bateria este nouă și complet încărcată. Timpul de funcționare poate fi, de fapt, diferit de cel declarat în ofertă și nu este un defect al dispozitivului, ci o caracteristică a produsului. Pentru a menține durata maximă de viață a bateriei, nu se recomandă descărcarea bateriei sub 3,5 volți sau 5% din capacitatea totală. Valori mai mici, cum ar fi 3,2 V pentru o celulă, o vor deteriora permanent și nu sunt acoperite de garanție. Dacă nu utilizați bateria sau întregul dispozitiv pentru mai mult de o lună, încărcați bateria la 50% și verificați nivelul de încărcare în mod regulat la fiecare două luni. Depozitați bateria și dispozitivul într-un loc uscat, ferit de soare și de temperaturi negative.

Garanție

Schimbările și/sau modificările aduse produsului vor anula garanția. În cazul utilizării necorespunzătoare a acestui produs, producătorul nu va fi răspunzător pentru daune.

Eliminare

Eliminați acest produs la un centru de colectare adecvat. Nu aruncați acest produs împreună cu deșeurile menajere. Pentru mai multe informații, contactați distribuitorul sau autoritățile locale responsabile cu gestionarea deșeurilor.

Documentație

Acest produs a fost fabricat și este furnizat în cu toate reglementările și orientările aplicabile în vigoare în toate statele membre ale Uniunii Europene. De asemenea, este în conformitate cu toate specificațiile și reglementările relevante din țara de vânzare. Documentația oficială este disponibilă la cerere. Documentația oficială include, de asemenea, dar fără a se limita la, Declarația de conformitate, Fișele cu date privind siguranța materialelor și raportul de testare a produsului.

Excluderea răspunderii

Designul și specificațiile produsului pot fi modificate fără notificare prealabilă. Toate logo-urile și denumirile comerciale sunt mărci înregistrate ale proprietarilor respectivi și sunt protejate prin lege.

Furnizor/Distribuitor

Sunnysoft s.r.o.
Kovanecká 2390/1a
190 00 Praga 9
Republica Cehă
www.sunnysoft.cz

DDPAI

Rejestrator wideo DDPAI Mola N3

Dla GPS: 1600p/30 kl./s +

1080p/25 kl./s

Instrukcja obsługi

GPS i SR

GPS może synchronizować trasę jazdy i różne parametry GPS w aplikacji DDPAI, w tym pozycjonowanie GPS i rejestrowanie śladu GPS.

System SR może importować dane GPS i dane z czujników do wideo, aby utworzyć ekskluzywny interfejs trajektorii, który zapewnia lepsze wrażenia wizualne i ułatwia udostępnianie treści.

UWAGA: Wersja GPS rejestratora DVR obsługuje GPS i SR. Standardowa wersja rejestratora DVR nie obsługuje GPS i SR.

Specyfikacje

Nazwa produktu: Rejestrator wideo DDPAI

Model: GPS Mola N3 Pro/Mola N3 Pro

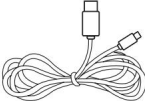
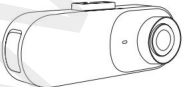
Wejście: 5 V = 2 A

Rozmiar: 99*36*28mm

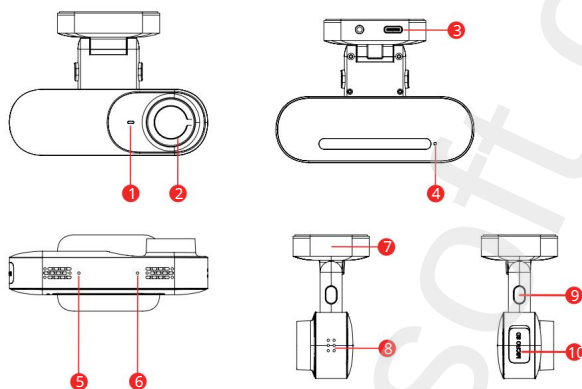
Pamięć: Nagrywanie w pętli: Karta TF klasy 10 do 128 GB, nagrywanie w pętli

GPS: Wbudowany moduł GPS (opcjonalnie)

Zawartość opakowania

 Oprawa 3M	 Instrukcja obsługi	 Ładowarka USB
 Uchwyt montażowy	 Narzędzie do montażu kabla zasilającego	
 Magnetowid		

Opis produktu



1. Wskaźnik monitorowania parkowania
2. Soczewka
3. Port USB typu C
4. Wskaźnik działania
5. Mikrofon
6. Przycisk resetowania
7. Uchwyt montażowy
8. Głośnik
9. Przycisk blokady
10. Gniazdo na kartę Micro SD

Wskaźnik LED

Działa prawidłowo - niebieskie światło miga powoli.

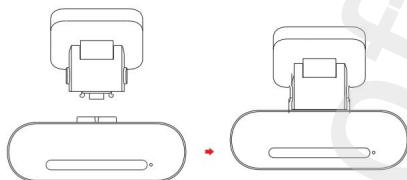
Kontrola parkowania - czerwone światło miga powoli.

Aktualizacja - czerwone i niebieskie światła świecą się cały czas.

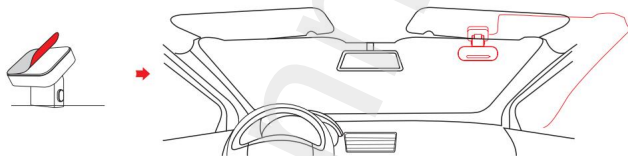
Nieprawidłowe przechowywanie/obsługa - niebieskie i czerwone światła migają szybko.

Budowa

1. Zaznacz na przedniej szybie miejsce, w którym chcesz zamontować wideorejestrator.
2. Wyjmij magnetowid i uchwyt z pudełka, naciśnij przycisk blokady na uchwycie i włóż port USB typu C uchwytu do portu USB typu C magnetowidu. Upewnij się, że uchwyt jest solidnie zamocowany.



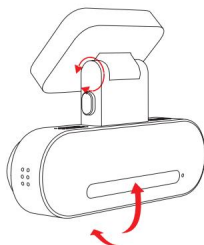
3. Zdejmij folię ochronną z tyłu uchwytu, a następnie przymocuj uchwyt stroną klejącą do przedniej szyby w miejscu, w którym nie będzie zasłaniał widoku drogi i nie ograniczy pola widzenia kierowcy.



4. Za pomocą narzędzia montażowego unieś krawędzie szyby przedniej/profilu i włóż kabel zasilający. Podłącz magnetowid do ładowarki samochodowej (podłączonej do gniazda zapalniczki) i kabla zasilającego.



5. Po zakończeniu instalacji włącz magnetowid. Usłyszysz sygnał startowy, a niebieska dioda LED zacznie powoli migać.
6. Podłącz aplikację DDPAI, spójrz na linię odniesienia na interfejsie wyświetlacza i obróć uchwyt, aby dostosować kąt kamery.



Instrukcje dotyczące aplikacji

Zainstaluj aplikację DDPAI.

Zeskanuj kod QR i pobierz aplikację „DDPAI”.



iOS



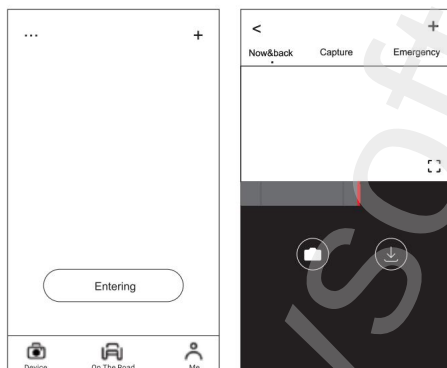
Android

Parowanie smartfona z rejestratorem wideo

1. Magnetowid i telefon komórkowy powinny znajdować się w odległości nie większej niż 2,5 metra od siebie.
2. Uruchom aplikację DDPAI i dotknij „Urządzenia > Podłącz nowe urządzenia”.
3. Wybierz rejestrator DDPAI z listy sieci (w systemie Android aplikacja automatycznie wyszuka sieć rejestratora; w systemie iOS: włącz WLAN w „Ustawienia -> WLAN”). Domyślny identyfikator SSID (lub nazwa sieci Wi-Fi) rejestratora to DDPAI_mola N3 Pro_XXXX.
4. Wprowadź swoje hasło (domyślne hasło to 1234567890).
5. Otwórz aplikację DDPAI i odczekaj kilka sekund, aż pojawi się ekran podglądu.

Zapowiedź

1. Otwórz aplikację DDPAI i dodaj rejestrator wideo.
2. Wybierz zakładkę „Urządzenie > Wejście”, co przeniesie Cię na stronę podglądu.



Obróć smartfon lub dotknij ikony rozszerzenia, aby przełączyć ekran podglądu na tryb poziomy.

Odtwarzanie nagrań dźwięku

Dotknij i przeciągnij w lewo/prawo na pasku osi czasu u dołu ekranu, aby utworzyć punkt początkowy nagrania, które chcesz obejrzeć. Po wybraniu dotknij miniatury lub odczekaj 5 sekund, aż bufor się zapełni. Następnie możesz obejrzeć historyczne nagranie.



Pobieranie plików wideo

1. Dotknij i przeciągnij w lewo/prawo na pasku osi czasu u dołu ekranu, aby utworzyć punkt początkowy dla filmu, który chcesz pobrać. Po wybraniu dotknij miniatury lub poczekaj 5 sekund, aż bufor przeniesie Cię do początkowego ekranu pobierania.
2. Dotknij ekranu po  ładu, aby przejść do interfejsu pobierania.
3. Po zakończeniu pobierania filmu naciśnij przycisk „Zakończono”.

NOTATKA

- Optymalny zakres temperatur pracy tego produktu wynosi 20–70°C.
- Urządzenie należy zamontować w pobliżu lusterka wstecznego, aby zapewnić jak najlepszy widok na otwartą przestrzeń. NIE umieszczaj wideorejstratora w miejscu, które mogłoby zasłaniać pożądany widok podczas jazdy.
- Rejestrator DVR z wbudowaną kartą eMMC: charakteryzuje się wysoką wydajnością, stabilnością i trwałością. Aby wydłużyć jego żywotność, należy regularnie formatować rejestrator za pomocą aplikacji lub komputera.
- Rejestrator wideo z zewnętrzną kartą pamięci: Obsługiwana jest karta micro SD klasy 10 o maksymalnej pojemności 128 GB. Przed użyciem należy sformatować rejestrator wideo. Aby wydłużyć jego żywotność, można to robić regularnie za pomocą aplikacji lub komputera.
- Do czyszczenia soczewki nie należy używać tektury, ręczników papierowych ani chusteczek higienicznych.
- Nie należy podejmować prób samodzielnej naprawy, demontażu ani modyfikacji urządzenia.
- Nie należy instalować produktu w środowisku o dużej wilgotności ani w pobliżu łatwopalnych gazów lub cieczy.
- Rysunki mają charakter wyłącznie poglądowy. Rzeczywisty produkt może różnić się od przedstawionego ze względu na wprowadzane ulepszenia.

Ochrona środowiska



Zużytego sprzętu elektronicznego oznaczonego zgodnie z dyrektywą Unii Europejskiej nie wolno wyrzucać razem z innymi odpadami komunalnymi. Podlega on selektywnej zbiórce i recyklingowi w wyznaczonych punktach. Zapewniając jego prawidłową utylizację, zapobiegasz potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia ludzi. System zbiórki zużytego sprzętu jest zgodny z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów. Aby uzyskać szczegółowe informacje na ten temat, skontaktuj się z lokalnym urzędem, zakładem przetwórczym lub sklepem, w którym zakupiono produkt. Produkt spełnia wymogi tzw. dyrektyw nowego podejścia Unii Europejskiej (UE) w zakresie bezpieczeństwa, zdrowia i środowiska, które określają zagrożenia, które należy zidentyfikować i wyeliminować.



Niniejszy dokument stanowi tłumaczenie oryginalnej instrukcji obsługi wydanej przez producenta.

Produkt musi być regularnie konserwowany (czyszczony) przez użytkownika lub w specjalistycznym serwisie na koszt użytkownika. Jeżeli instrukcja obsługi nie zawiera informacji o niezbędnych cyklicznych czynnościach konserwacyjnych lub serwisowych, należy regularnie, co najmniej raz w tygodniu, oceniać odchylenia stanu fizycznego produktu od stanu nowego. W przypadku wykrycia lub stwierdzenia jakichkolwiek odchyśleń, należy niezwłocznie przeprowadzić czynności konserwacyjne (czyszczenie) lub serwisowe. Niewykonanie prawidłowej konserwacji (czyszczenia) i brak reakcji na wykryte odchylenia może spowodować trwałe uszkodzenie produktu.

Gwarant nie odpowiada za szkody powstałe w wyniku zaniedbania.

Do akumulatorów litowo-jonowych

Urządzenie jest wyposażone w akumulator LI ION (litowo-jonowy), który ze względu na swoją strukturę finansową i chemiczną ulega starzeniu z upływem czasu i użytkowania. Producent podaje maksymalny czas pracy urządzenia w warunkach laboratoryjnych, przy optymalnych warunkach pracy urządzenia, a sam akumulator jest nowy i w pełni naładowany. Czas pracy może w rzeczywistości różnić się od czasu deklarowanego w ofercie i nie jest to wadą urządzenia, lecz jego cechą charakterystyczną. Aby zachować maksymalną żywotność akumulatora, nie zaleca się rozładowywania akumulatora poniżej 3,18 V lub 15% całkowitej pojemności. Niższe wartości, na przykład 2,5 V dla ogniwa, spowodują jego trwałe uszkodzenie, co nie jest objęte gwarancją. Jeśli nie używasz akumulatora lub całego urządzenia przez okres dłuższy niż jeden miesiąc, naładuj akumulator do 50% i regularnie sprawdzaj poziom naładowania co dwa miesiące. Przechowuj akumulator i urządzenie w suchym miejscu, z dala od światła słonecznego i ujemnych temperatur.

Do akumulatorów LIPO

Urządzenie wyposażone jest w baterię LI-PO (litowo-polimerową), która ze względu na swoją ostateczną strukturę chemiczną ulega starzeniu z upływem czasu i użytkowania. Producent podaje maksymalny czas pracy urządzenia w warunkach laboratoryjnych, przy optymalnych warunkach pracy urządzenia, a bateria jest nowa i w pełni naładowana. Czas pracy może w rzeczywistości różnić się od czasu deklarowanego w ofercie i nie jest to wadą urządzenia, lecz cechą charakterystyczną produktu. Aby zachować maksymalną żywotność baterii, nie zaleca się rozładowywania baterii poniżej 3,5 V lub 5% całkowitej pojemności. Niższe wartości, na przykład 3,2 V dla ogniwa, spowodują jej trwałe uszkodzenie, co nie jest objęte gwarancją. Jeśli bateria lub całe urządzenie nie będą używane przez okres dłuższy niż jeden miesiąc, należy naładować baterię do 50% i regularnie co dwa miesiące sprawdzać jej poziom naładowania. Przechowuj baterię i urządzenie w suchym miejscu, z dala od światła słonecznego i ujemnych temperatur.

Záruka

Při změnách a/nebo modifikacích výrobku zanikne záruka. Při nesprávném používání tohoto výrobku výrobce nenese odpovědnost za vzniklé škody.

Likvidace

- Likvidaci tohoto produktu provádějte v příslušné sběrně. Nevyhazujte tento výrobek s komunálním odpadem.
- Pro více informací se obraťte na prodejce nebo místní orgány odpovědné za nakládání s odpady.

Dokumentace

Tento produkt byl vyroben a je dodáván v souladu se všemi příslušnými nařízeními a směrnicemi platnými ve všech členských státech Evropské Unie. Splňuje také veškeré relevantní specifikace a předpisy v zemi prodeje. Oficiální dokumentaci lze získat na vyžádání. Oficiální dokumentace zahrnuje také (avšak nejenom) Prohlášení o shodě, Bezpečnostní technické listy materiálu a správu o testování produktu.

Vyloučení zodpovědnosti

Design a specifikace výrobku mohou být změněny bez předchozího upozornění. Všechna loga a obchodní názvy jsou registrované obchodní značky příslušných vlastníků a jsou chráněny zákonem.

Dostawca/Dystrybutor
Sunnysoft sro
Kovanecka 2390/1a
190 00 Praga 9
Czechy
www.sunnysoft.cz

DDPAI

Video snemalnik DDPAI Mola N3

Za GPS, 1600p/30 sličic na sekundo +

1080p/25 sličic na sekundo

Uporabniški priročnik

GPS in SR

GPS lahko sinhronizira smer vožnje in različne parametre, povezane z GPS-om, v aplikaciji DDPAI, vključno z določanjem položaja GPS in beleženjem sledi GPS. Sistem SR lahko v video uvozi podatke GPS in senzorjev, da ustvari ekskluziven vmesnik za trajektorijo, ki zagotavlja boljšo vizualno izkušnjo in deljenje vsebin.

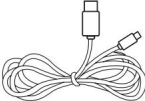
OPOMBA: Različica DVR-ja z GPS-om podpira GPS in SR. Običajna različica DVR-ja ne podpira GPS-a in SR.

Specifikacije

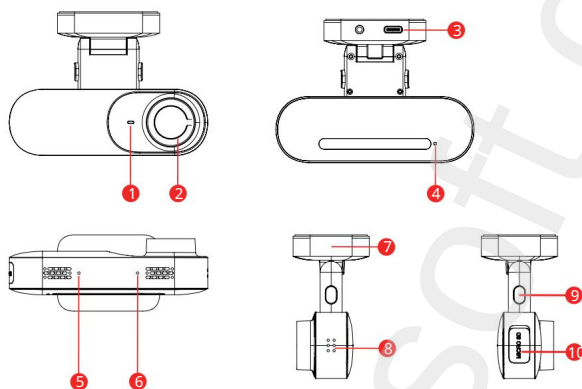
Ime izdelka: Video snemalnik DDPAI
Model: Mola N3 Pro/Mola N3 Pro GPS
Vhod: 5V = 2A
Velikost: 99*36*28 mm

Pomnilnik: Zančno snemanje: TF kartica razreda 10 do 128 GB, zančno snemanje
GPS: Vgrajen GPS modul (neobvezno)

Vsebina paketa

 3M vezava	 Navodila za uporabo	 USB polnilnik
 Montažni nosilec	 Orodje za montažo	 napajalnega kabla
 Video snemalnik		

Opis izdelka



1. Indikator za nadzor parkiranja

2. Leča

3. Vrata USB tipa C

4. Indikator delovanja

5. Mikrofon

6. Gumb za ponastavitev

7. Montažni nosilec

8. Zvočnik

9. Gumb za zaklepanje

10. Reža za kartico Micro SD

LED-indikator

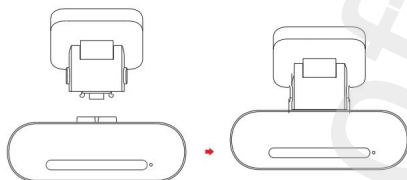
Deluje pravilno - modra lučka počasi utripa.

Parkirni nadzor - rdeča lučka utripa počasi.

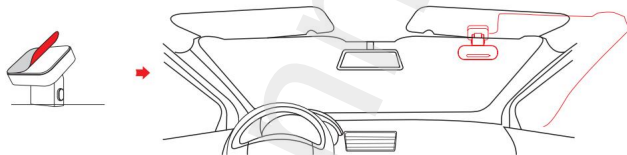
Posodobitev - rdeča in modra lučka nenehno svetita.

Nepravilno shranjevanje/uporaba – modra in rdeča lučka hitro utripata.

1. Na vetrobranskem steklu označite mesto, kamor želite namestiti videorekorder.
2. Videorekorder in nosilec vzemite iz škatle, pritisnite gumb za zaklepanje na nosilcu in vstavite vrata USB Type-C nosilca v vrata USB Type-C na videorekorderju. Prepričajte se, da je nosilec varno pritrjen.



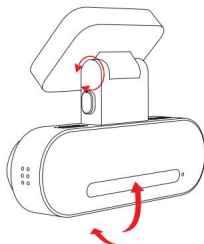
3. Odstranite zaščitno folijo z zadnje strani držala, nato pa držalo z lepilno stranjo pritrdite na vetrobransko steklo na mesto, kjer ne ovira pogleda na cesto in ne omejuje voznikovega vidnega polja.



4. Z orodjem za montažo dvignite robove vetrobranskega stekla/profila in vstavite napajalni kabel. Videorekorder priključite na avtomobilski polnilnik (priključen v vtičnico za vžigalnik cigaret) in napajalni kabel.



5. Po končani namestitvi vklopite videorekorder. Zaslišali boste zagonski signal in modra LED lučka bo počasi utripala.
6. Povežite aplikacijo DDPAI, poglejte referenčno črto na vmesniku zaslona in zavrtite nosilec, da prilagodite kot kamere.



Navodila za uporabo

Namestite aplikacijo DDPAI.

Skenirajte kodo QR in prenesite aplikacijo »DDPAI«.



iOS



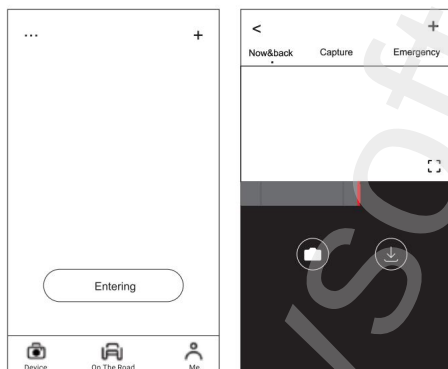
Android

Združevanje pametnega telefona z video snemalnikom

1. Videorekorder in mobilni telefon naj bosta med seboj oddaljena največ 2,5 metra.
2. Zaženite aplikacijo DDPAI in tapnite »Naprave > Poveži nove naprave«.
3. Na seznamu omrežij izberite DDPAI DVR (za Android bo aplikacija samodejno poiskala omrežje DVR; za iOS: omogočite WLAN v »Nastavitve -> WLAN«). Privzeti SSID (ali ime omrežja Wi-Fi) DVR-ja je DDPAI_mola N3 Pro_XXXX.
4. Vnesite svoje geslo (privzeto geslo je 1234567890).
5. Vstopite v aplikacijo DDPAI in počakajte nekaj sekund, da se prikaže zaslon za predogled.

Predogled

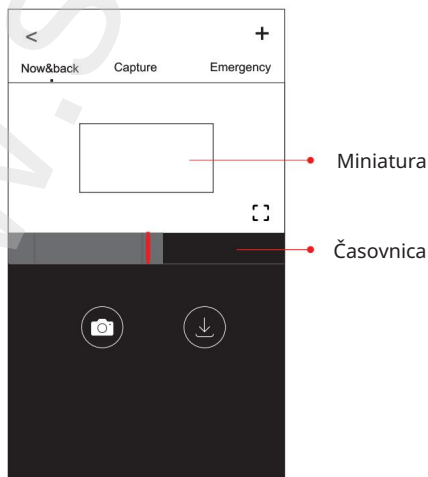
1. Odprite aplikacijo DDPAI in dodajte video snemalnik.
2. Izberite zavihek »Naprava > Vhod«, ki vas bo preusmeril na stran za predogled.



Zavrtite pametni telefon ali tapnite ikono razširitve, da zaslon za predogled preklopite v ležeči način.

Predvajanje

Tapnite in povlecite levo/desno na časovnici na dnu zaslona, da ustvarite začetno točko posnetka, ki si ga želite ogledati, in po izbiri tapnite sličico ali počakajte 5 sekund, da se medpomnilnik naloži, nato pa si lahko ogledate zgodovinski posnetek.



Prenos video datotek

1. Tapnite in povlecite levo/desno na časovnici na dnu zaslona, da ustvarite začetno točko za videoposnetek, ki ga želite prenesti, in ko je izbran, tapnite sličico ali počakajte 5 sekund, da vas medpomnilnik popelje na začetni zaslon za prenos.
2. Dotaknite se zaslona za predogled, da odprete vmesnik za prenos.
3. Ko je prenos filma končan, tapnite gumb »Dokončano«.

OPOMBA

- Optimalno temperaturno območje delovanja tega izdelka je 20–70 °C.
- Napravo je treba namestiti blizu vzratnega ogledala, da si zagotovite najboljši možen pogled na odprto polje. Video snemalnika NE postavljajte na mesto, ki bi med vožnjo oviralo želeni pogled.
- DVR z vgrajeno kartico eMMC: Odlikuje ga visoka zmogljivost, stabilnost in vzdržljivost. Za podaljšanje življenjske dobe je treba DVR redno formatirati z aplikacijo ali računalnikom.
- Video snemalnik z zunanjo pomnilniško kartico: Podprta je mikro SD kartica razreda 10 z največjo kapaciteto 128 GB. Video snemalnik je treba pred uporabo formatirati, za podaljšanje življenjske dobe pa ga lahko redno formatirate z aplikacijo ali računalnikom.
- Za čiščenje leče ne uporabljajte kartona, papirnatih brisač ali robčkov.
- Naprave ne poskušajte popravljati, razstavljati ali spreminjati sami.
- Izdelka ne nameščajte v okolje z visoko vlažnostjo ali v bližino vnetljivih plinov ali tekočin.
- Risbe so zgolj ilustrativne. Dejanski izdelek se lahko razlikuje zaradi izboljšav izdelka.

Varstvo okolja



Elektronskih odpadkov, označenih v skladu z direktivo Evropske unije, ni dovoljeno odlagati skupaj z drugimi komunalnimi odpadki. Zbiranje in recikliranje je treba izvesti ločeno na za to določenih mestih. Z zagotavljanjem pravilnega odstranjevanja boste preprečili morebitne negativne posledice za okolje in zdravje ljudi. Sistem zbiranja rabljene opreme je v skladu z lokalnimi okoljskimi predpisi za odstranjevanje odpadkov. Za podrobnejše informacije o tej temi se obrnite na lokalni organ, predelovalni obrat ali trgovino, kjer ste izdelek kupili. Izdelek je skladen z zahtevami tako imenovanih direktiv novega pristopa Evropske unije (EU) na področju varnosti, zdravja in okolja, ki določajo nevarnosti, ki jih je treba prepoznati in odpraviti.



Ta dokument je prevod originalnega uporabniškega priročnika, ki ga je izdal proizvajalec.

Izdelek mora redno vzdrževati (čistiti) uporabnik ali specializiran servisni center na uporabnikove stroške. Če navodila za uporabo ne vsebujejo informacij o potrebnem cikličnem vzdrževanju ali servisiranju, je treba redno, vsaj enkrat tedensko, oceniti odstopanje fizičnega stanja izdelka od fizično novega izdelka. Če se odkrije kakršno koli odstopanje, je treba nemudoma izvesti vzdrževalne (čistilne) ali servisne ukrepe. Če se ne izvaja pravilno vzdrževanje (čiščenje) in se ne odziva na odkrito drugačno stanje, lahko pride do trajnih poškodb izdelka.

Garant ne odgovarja za škodo, ki nastane zaradi malomarnosti.

Za LI-ION baterije

Naprava je opremljena z LI ION (litij-ionsko) baterijo, ki se zaradi svoje finančne in kemične strukture sčasoma in uporabo stara. Proizvajalec določa najdaljši čas delovanja naprave v laboratorijskih pogojih, ko so za napravo optimalni pogoji delovanja in baterija nova in popolnoma napolnjena. Čas delovanja se lahko dejansko razlikuje od časa, navedenega v ponudbi, in to ni napaka naprave, temveč značilnost izdelka. Za ohranitev maksimalne življenjske dobe baterije ni priporočljivo prazniti baterije na manj kot 3,18 V oziroma 15 % celotne kapacitete. Nižje vrednosti, na primer 2,5 V za celico, jo bodo trajno poškodovale in to ni krito z garancijo. Če baterije ali celotne naprave ne uporabljate več kot en mesec, jo napolnite do 50 % in redno preverjajte raven napolnjenosti vsaka dva meseca. Baterijo in napravo shranjujte na suhem mestu, stran od sončne svetlobe in negativnih temperatur.

Za LIPO baterije

Naprava je opremljena z LI PO (litij-polimer) baterijo, ki se zaradi svoje končne in kemične strukture sčasoma in uporabo stara. Proizvajalec določa najdaljši čas delovanja naprave v laboratorijskih pogojih, ko so za napravo optimalni pogoji delovanja in je sama baterija nova in popolnoma napolnjena. Čas delovanja se lahko dejansko razlikuje od časa, navedenega v ponudbi, in to ni napaka naprave, temveč značilnost izdelka. Za ohranitev maksimalne življenjske dobe baterije ni priporočljivo prazniti baterije pod 3,5 V oziroma 5 % celotne kapacitete. Nižje vrednosti, na primer 3,2 V za celico, jo bodo trajno poškodovale in to ni krito z garancijo. Če baterije ali celotne naprave ne uporabljate več kot en mesec, jo napolnite do 50 % in redno preverjajte njeno raven napolnjenosti vsaka dva meseca. Baterijo in napravo shranjujte na suhem mestu, stran od sončne svetlobe in negativnih temperatur.

Záruka

Při změnách a/nebo modifikacích výrobku zanikne záruka. Při nesprávném používání tohoto výrobku výrobce nenese odpovědnost za vzniklé škody.

Likvidace

- Likvidaci tohoto produktu provádějte v příslušné sběrně. Nevyhazujte tento výrobek s komunálním odpadem.
- Pro více informací se obraťte na prodejce nebo místní orgány odpovědné za nakládání s odpady.

Dokumentace

Tento produkt byl vyroben a je dodáván v souladu se všemi příslušnými nařízeními a směrnicemi platnými ve všech členských státech Evropské Unie. Splňuje také veškeré relevantní specifikace a předpisy v zemi prodeje. Oficiální dokumentaci lze získat na vyžádání. Oficiální dokumentace zahrnuje také (avšak nejenom) Prohlášení o shodě, Bezpečnostní technické listy materiálu a správu o testování produktu.

Vyloučení zodpovědnosti

Design a specifikace výrobku mohou být změněny bez předchozího upozornění. Všechna loga a obchodní názvy jsou registrované obchodní značky příslušných vlastníků a jsou chráněny zákonem.

Dobavitel/Distributor

Sunnysoft d.o.o.
Kovanečka 2390/1a
190 00 Praha 9
Česka republika
www.sunnysoft.cz

DDPAI

DDPAI Mola N3 video snimač

Za GPS, 1600p/30fps +
1080p/25fps

Korisnički priručnik

GPS i SR

GPS može sinkronizirati putanju vožnje i razne parametre povezane s GPS-om u DDPAI aplikaciji, uključujući GPS pozicioniranje i snimanje GPS traga.

SR sustav može uvesti GPS i podatke senzora u video kako bi stvorio ekskluzivno sučelje za putanju koje pruža bolje vizualno iskustvo i dijeljenje sadržaja.

NAPOMENA: GPS verzija DVR-a podržava GPS i SR. Regularna verzija DVR-a ne podržava GPS i SR.

Tehnički podaci

Naziv proizvoda: DDPAI video snimač

Model: Mola N3 Pro/Mola N3 Pro GPS

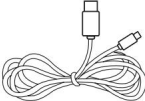
Ulaz: 5V = 2A

Veličina: 99*36*28 mm

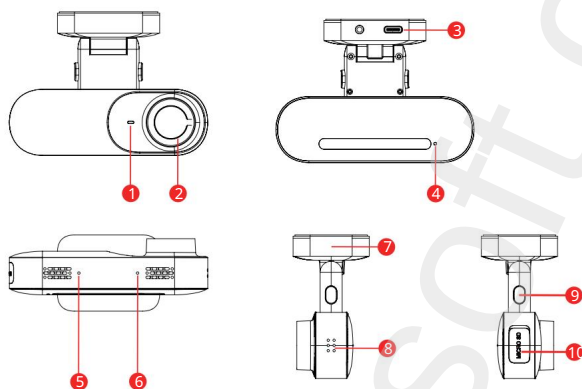
Memorija: Snimanje u petlji: TF kartica klase 10 do 128 GB, snimanje u petlji

GPS: Ugrađeni GPS modul (opcionarno)

Sadržaj paketa

 3M vezanje	 Upute za uporabu	 USB punjač
 Nosač za montažu	 Alat za montažu kabela za napajanje	
 Video snimač		

Opis proizvoda



1. Indikator nadzora parkiranja

2. Leća

3. USB priključak tipa C

4. Indikator rada

5. Mikrofon

6. Gumb za resetiranje

7. Nosač za montažu

8. Zvučnik

9. Gumb za zaključavanje

10. Utor za mikro SD karticu

LED indikator

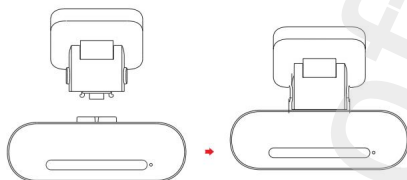
Radi ispravno - plavo svjetlo polako treperi.

Kontrola parkiranja - crveno svjetlo polako treperi.

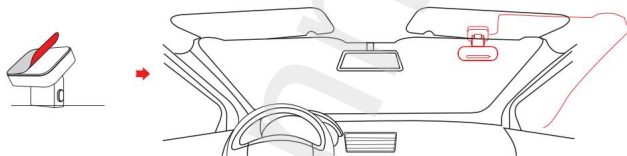
Ažuriranje - crvena i plava lampica stalno svijetle.

Nepravilno skladištenje/upravljanje - plava i crvena svjetla brzo trepere.

1. Označite mjesto na vjetrobranskom staklu gdje želite montirati videorekorder.
2. Izvadite videorekorder i nosač iz kutije, pritisnite gumb za zaključavanje na nosaču i umetnite USB Type-C priključak nosača u USB Type-C priključak videorekordera. Provjerite je li nosač sigurno pričvršćen.



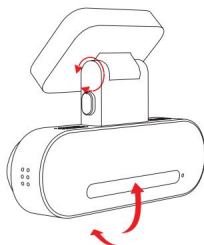
3. Uklonite zaštitnu foliju sa stražnje strane držača, a zatim pričvrstite držač ljepljivom stranom na vjetrobransko staklo na mjestu gdje ne zaklanja pogled na cestu i ne ograničava vidno polje vozača.



4. Pomoću alata za montažu podignite rubove vjetrobranskog stakla/profila i umetnite kabel za napajanje. Spojite videorekorder na punjač za automobil (uključen u utičnicu za upaljač) i kabel za napajanje.



5. Nakon što je instalacija dovršena, uključite videorekorder. Čut ćete signal pokretanja i plava LED lampica će polako treptati.
6. Spojite DDPAI aplikaciju, pogledajte referentnu liniju na sučelju zaslona i okrenite nosač kako biste prilagodili kut kamere.



Upute za primjenu

Instalirajte DDPAI aplikaciju.
Skenirajte QR kod i preuzmite aplikaciju "DDPAI".



iOS



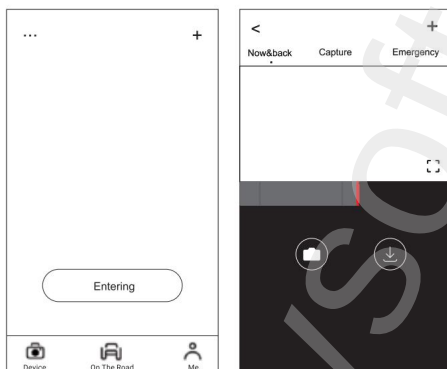
Android

Uparivanje pametnog telefona s video rekorderom

1. Držite videorekorder i mobilni telefon unutar 2,5 metra jedan od drugoga.
2. Pokrenite aplikaciju DDPAI i dodirnite "Uređaji > Poveži nove uređaje".
3. Odaberite DDPAI DVR s popisa mreža (za Android, aplikacija će automatski tražiti DVR mrežu; za iOS: omogućite WLAN u "Postavke -> WLAN"). Zadani SSID (ili naziv Wi-Fi mreže) DVR-a je DDPAI_mola N3 Pro_XXXX.
4. Unesite svoju lozinku (zadana lozinka je 1234567890).
5. Uđite u DDPAI aplikaciju, pričekajte nekoliko sekundi dok se ne pojavi zaslon za pregled.

Pregled

1. Otvorite aplikaciju DDPAI i dodajte video snimač.
2. Odaberite karticu "Uređaj > Ulaz" koja će vas odvesti na stranicu za pregled.



Okrenite pametni telefon ili dodirnite ikonu proširenja da biste zaslon za pregled prebacili u pejzažni način rada.

Reprodukcija

Dodirnite i povucite lijevo/desno na vremenskoj traci pri dnu zaslona kako biste stvorili početnu točku snimke koju želite pogledati, a nakon odabira dodirnite sličicu ili pričekajte 5 sekundi da se međuspremnik pohrani, a zatim možete pogledati povijesnu snimku.



Preuzimanje video datoteka

1. Dodirnite i povucite lijevo/desno na vremenskoj traci pri dnu zaslona kako biste stvorili početnu točku za videozapis koji želite preuzeti, a nakon odabira dodirnite sličicu ili pričekajte 5 sekundi da vas međuspremnik odvede na početni zaslon za preuzimanje.
2. Dodirnite zaslon p  gleda za ulazak u sučelje za preuzimanje.
3. Kada je preuzimanje filma dovršeno, dodirnite gumb "Završeno".

BILJEŠKA

- Optimalni raspon radne temperature za ovaj proizvod je 20-70°C.
- Uređaj treba montirati blizu retrovizora kako bi se osigurao najbolji mogući pogled na otvoreno polje. NE postavljajte videorekorder na mjesto koje bi moglo zaklanjati željeni pogled tijekom vožnje.
- DVR s ugrađenom eMMC karticom: Odlikuje se visokim performansama, stabilnošću i izdržljivošću. DVR treba redovito formatirati pomoću aplikacije ili računala kako bi se produžio njegov vijek trajanja.
- Video snimač s vanjskom memorijskom karticom: Podržana je micro SD kartica klase 10 s maksimalnim kapacitetom od 128 GB. Video snimač treba formatirati prije upotrebe, a kako bi se produžio njegov vijek trajanja, može se redovito formatirati pomoću aplikacije ili računala.
- Ne koristite karton, papirnate ručnike ili maramice za čišćenje leće.
- Ne pokušavajte sami popravljati, rastavljati ili modificirati uređaj.
- Ne postavljajte proizvod u okruženje s visokom vlagom ili u blizinu zapaljivih plinova ili tekućina.
- Crteži su samo u ilustrativne svrhe. Stvarni proizvod može se razlikovati zbog poboljšanja proizvoda.

Zaštita okoliša



Elektronički otpad označen u skladu s Direktivom Europske unije ne smije se odlagati s ostalim komunalnim otpadom. Podliježe odvojenom prikupljanju i recikliranju na za to određenim mjestima. Osiguravanjem njegovog pravilnog odlaganja spriječite potencijalne negativne posljedice za okoliš i ljudsko zdravlje. Sustav prikupljanja rabljene opreme u skladu je s lokalnim propisima o zaštiti okoliša za odlaganje otpada. Za detaljne informacije o ovoj temi obratite se lokalnim vlastima, pogonu za preradu ili trgovini u kojoj ste kupili proizvod. Proizvod je u skladu sa zahtjevima tzv. Direktiva novog pristupa Europske unije (EU) u području sigurnosti, zdravlja i okoliša, koje specificiraju opasnosti koje treba identificirati i ukloniti.



Ovaj dokument je prijevod originalnog korisničkog priručnika koji je izdao proizvođač.

Proizvod mora redovito održavati (čistiti) korisnik ili specijalizirani servisni centar na trošak korisnika. Ako upute za uporabu ne sadrže informacije o potrebnom cikličkom održavanju ili servisnim radnjama, potrebno je redovito, barem jednom tjedno, procijeniti odstupanje fizičkog stanja proizvoda od fizički novog proizvoda. Ako se otkrije ili pronađe bilo kakvo odstupanje, odmah se moraju provesti mjere održavanja (čišćenja) ili servisa. Neprovođenje pravilnog održavanja (čišćenja) i nereagirane na otkriveno drugačije stanje može rezultirati trajnim oštećenjem proizvoda. Jamac ne odgovara za štete uzrokovane nemarom.

Za LI-ION baterije

Uređaj je opremljen LI ION (litij-ionskom) baterijom koja zbog svoje financijske i kemijske strukture s vremenom i korištenjem stari. Proizvođač navodi maksimalno vrijeme rada uređaja u laboratorijskim uvjetima, kada postoje optimalni uvjeti rada za uređaj, a sama baterija je nova i potpuno napunjena. Vrijeme rada zapravo se može razlikovati od vremena navedenog u ponudi i to nije nedostatak uređaja, već karakteristika proizvoda. Kako biste održali maksimalni vijek trajanja baterije, ne preporučuje se pražnjenje baterije na manje od 3,18 V ili 15% ukupnog kapaciteta. Niže vrijednosti, na primjer 2,5 V za ćeliju, trajno će je oštetiti i to nije pokriveno jamstvom. Ako bateriju ili cijeli uređaj ne koristite dulje od mjesec dana, napunite bateriju do 50% i redovito provjeravajte razinu napunjenosti svaka dva mjeseca. Bateriju i uređaj čuvajte na suhom mjestu, dalje od sunčeve svjetlosti i negativnih temperatura.

Za LIPO baterije

Uređaj je opremljen LI PO (litij-polimer) baterijom koja zbog svoje konačne i kemijske strukture s vremenom i korištenjem stari. Proizvođač navodi maksimalno vrijeme rada uređaja u laboratorijskim uvjetima, kada postoje optimalni uvjeti rada za uređaj, a sama baterija je nova i potpuno napunjena. Vrijeme rada zapravo se može razlikovati od vremena navedenog u ponudi i to nije nedostatak uređaja, već karakteristika proizvoda. Za održavanje maksimalnog vijeka trajanja baterije, ne preporučuje se pražnjenje baterije ispod 3,5 V ili 5% ukupnog kapaciteta. Niže vrijednosti, na primjer 3,2 V za ćeliju, trajno će je oštetiti i to nije pokriveno jamstvom. Ako bateriju ili cijeli uređaj ne koristite dulje od mjesec dana, napunite bateriju do 50% i redovito provjeravajte razinu napunjenosti svaka dva mjeseca. Bateriju i uređaj čuvajte na suhom mjestu, dalje od sunčeve svjetlosti i negativnih temperatura.

Záruka

Při změnách a/nebo modifikacích výrobku zanikne záruka. Při nesprávném používání tohoto výrobku výrobce nenese odpovědnost za vzniklé škody.

Likvidace

- Likvidaci tohoto produktu provádějte v příslušné sběrně. Nevyhazujte tento výrobek s komunálním odpadem.
- Pro více informací se obraťte na prodejce nebo místní orgány odpovědné za nakládání s odpady.

Dokumentace

Tento produkt byl vyroben a je dodáván v souladu se všemi příslušnými nařízeními a směrnicemi platnými ve všech členských státech Evropské Unie. Splňuje také veškeré relevantní specifikace a předpisy v zemi prodeje. Oficiální dokumentaci lze získat na vyžádání. Oficiální dokumentace zahrnuje také (avšak nejenom) Prohlášení o shodě, Bezpečnostní technické listy materiálu a správu o testování produktu.

Vyloučení zodpovědnosti

Design a specifikace výrobku mohou být změněny bez předchozího upozornění. Všechna loga a obchodní názvy jsou registrované obchodní značky příslušných vlastníků a jsou chráněny zákonem.

Dobavljáč/Distributer
Sunnysoft d.o.o.
Kovanečka 2390/1a
190 00 Prag 9
Česka
www.sunnysoft.cz